Sortiment
Hund & Katze

Product line
Dogs & Cats

Sortimente: Hochwertige Leder-Artikel, Nylon & Polypropylen, Jagd & Biothane, Ketten

Ranges: High-quality leather articles, nylon & polypropylen, hunting, Biothane and chains

Gerthäuser Straße 22 - 36452 Kaltensundheim / Rhön, Germany
Telefon / Phone +49-36946-2150 - Telefax / Fax +49-36946-21526
heim-gmbh@t-online.de - http://www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

SORTIMENT / *ASSORTMENT* "SOFT"

Halsbänder, Würger und Führleinen hergestellt aus stark gefettetem, vegetabil gegerbtem Softleder, absolut hund – und hautfreundlich, professionelle, fachgerechte Verarbeitung – Made in Germany!

Collars, stranglers and training leashes made of greased, vegetably through coloured cowhide - soft, extra mild for skin and dog, professionally Made in Germany by our artisans

Abb. 1

6000 Halsband, genietet / *Collar , riveted*

Breite/*Width*	mm	12	16	20	25
Länge/*Length*	cm	32	40	50	60

Farbe/*Colour:* 6/9

6174 Halsband mit Sattlerhandnaht, mit Halsbandschild zum Gravieren, umlaufende Ziernaht
Collar with Saddlerhandseam, with collar tag for special engraving and circumferential decorating seam

Breite/*Width*	mm	25	25	25	30	30	30
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55	60

Farbe/*Colour:* 6/9

Abb. 2

6280 Würger, mit Durchzugkette, genietet
Strangler, with chain to reduce diameter, riveted

Breite/*Width*	mm	12	12	12	18	18	18	18
Länge/*Length*	cm	30	35	40	45	50	55	60

Farbe/*Colour:* 9

6286 Würger, rund, mit Durchzugkette, genietet
Strangler, round, with chain to reduce diameter, riveted

Durchmesser/*Diameter*	mm	10	10	10	10	10	10
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55	60

Farbe/*Colour:* 0/5/8

Abb. 3

6130 Halsband mit Sattlerhandnaht und Vollmessingbeschlägen
Ring hinter Schnalle, umlaufende Ziernaht, Lederschlaufe
Collar with Saddlerhandseam and (full) brass-fittings ring behind the buckle (not center collar), circumferential decorating seam, leather loop

Breite/*Width*	mm	25	25	33	33	33	38	38
Länge/*Length*	cm	40	45	50	55	60	65	70

Farbe/*Colour:* 6

6481 Vorführleine mit Sattlerhandnaht & Vollmessingbeschlägen
3-fach verstellbar, mit Ziernaht
Training leash with Saddlerhandseam and (full) brass-fittings, 3-times adjustable, with decorating seam

Breite/*Width*	mm	14	20
Länge/*Length*	cm	220	200

Farbe/*Colour:* 6

Abb. 4

6120 Halsband, genietet, mit Vollmessingbeschlägen
Ring hinter Schnalle, umlaufende Ziernaht, Lederschlaufe
Collar, riveted, with (full) brass-fittings ring behind the buckle (not center collar), circumferential decorating seam, leather loop

Breite/*Width*	mm	25	25	33	33	33	38	38
Länge/*Length*	cm	40	45	50	55	60	65	70

Farbe/*Colour:* 6

6481 Vorführleine, genietet, mit Vollmessingbeschlägen
3-fach verstellbar, mit Ziernaht, Haken ausschnallbar
Training leash, riveted , with (full) brass-fittings 3-times adjustable, with decorating seam and removable second bolt snap

Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 220cm

Farbe/*Colour:* 6

Farbschlüssel/*Colour-legend*:
0 - natur/*nature* 5 - braun/*brown* 8 - schwarz/*black*
6 - braun-soft/*brown-soft* 9 - schwarz-soft/*black-soft*

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

SORTIMENT / *ASSORTMENT* "SOFT"

Abb. 1

Leinen, Kurzführer und Führleinen hergestellt aus stark gefettetem, vegetabil gegerbtem Softleder, absolut hund – und hautfreundlich, professionelle, fachgerechte Verarbeitung – Made in Germany!

Collars, short leashes and training leashes made of greased, vegetably through coloured cowhide - soft, extra mild for skin and dog, professionally Made in Germany by our artisans

Abb. 1

6401 Vorführleine / *Training leash*
genietet, 3-fach verstellbar
riveted, 3-times adjustable

Breite/*Width*	mm	10	10	14	14	18	20
Länge/*Length*	cm	240	300	240	300	300	240
Farbe/*Colour:*	6/9						

6411 Vorführleine / *Training leash*
genietet, 3-fach verstellbar,
Haken ausschnallbar
riveted, 3-times adjustable,
removable second bolt snap

Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 240cm
Farbe/*Colour:* 6/9

6600 Kurzführer, genietet
Short leash, riveted

Breite/*Width*	mm	14	18
Länge/*Length*	cm	30	50
Farbe/*Colour:*	6/9		

Abb. 2

Abb. 2

6303 Leine / *Leash*
Haken und Handschlaufe eingestochen
hook and hand loop sticked-in

Breite/*Width*	mm	10	14	18
Länge/*Length*	cm	105	150	200
Farbe/*Colour:*	6/9			

Abb. 3

Abb. 3

6437 Vorführleine mit Maschinennaht
Training leash, with machine stitching

Breite/*Width* 20mm
Länge/*Length* 240cm
Farbe/*Colour:* 6/9

9755 Vorführleine / *Training leash*
Haken und Rundringe eingestochen
Hook and ring sticked-in

Breite/*Width*	mm	8	18
Länge/*Length*	cm	220	220
Farbe/*Colour:*	6/9		

Farbschlüssel/*Colour-legend*:
6 - braun-soft/*brown-soft*
9 - schwarz-soft/*black-soft*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER

HOCHWERTIGE LEDERHALSBÄNDER & -LEINEN / *HIGH QUALITY LEATHER COLLARS & LEASHES*

Halsbänder, Leinen und Vorführleinen aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Rindleder
Collars, leashes and training leashes made of vegetably through coloured cowhide

Abb. 1
Halsbänder, genietet / *Collars, riveted*
Farbe/*Colour*: 0/2/4/5/8

6000

Breite/*Width*	mm	10	12	14	16	18	20	22	25	30	30
Länge/*Length*	cm	27	32	35	40	45	50	55	60	65	70

6006 mit Filz gefüttert und Zierbeschlag
lined with felt, with decorating-fittings

Breite/*Width*	mm	10	12	14	16	18	20	22
Länge/*Length*	cm	27	32	35	40	45	50	55

Abb. 2
Leine mit Bolzenhaken / *Leash with bolt snap*

6300 genietet/*riveted*

Breite/*Width*	mm	8	10	14	18
Länge/*Length*	cm	105	105	105	105
Farbe/*Colour*:		0/2/4/5/8			

Abb. 3
Vorführleine, 3-fach verstellbar, mit Bolzenhaken
Training Leash, 3-times adjustable, with bolt snap

6401 genietet/*riveted*

Breite/*Width*	mm	10	18	10	14	18
Länge/*Length*	cm	220	200	300	300	300
Farbe/*Colour*:		0/2/4/5/8		6/9		

Vorführleine, mit Bolzenhaken
Training Leash, with bolt snap

6402 genietet, 4-fach verstellbar, Haken ausschnallbar
riveted, 4-times adjustable, second removable bolt snap
Breite/*Width* 8mm Länge/*Length* 265cm
Farbe/*Colour*: 0/2/7/8

6412 genietet, 3-fach verstellbar, Haken ausschnallbar
riveted, 3-times adjustable, second removable bolt snap

Breite/*Width*	mm	14	18	20
Länge/*Length*	cm	200	200	220
Farbe/*Colour*:		0/2/4/5/8		

Farbschlüssel/*Colour-legend*:

0 - natur/*nature*	2 - rot/*red*	4 - grün/*green*
5 - braun/*brown*	6 - soft-braun/soft-brown	
7 - cognac/*cognac*	8 - schwarz/*black*	9 - soft-schwarz/*soft-black*

Abb. 4
Vorführleine, 3-fach verstellbar, Bolzenhaken, Sattlerhandnaht
Training Leash, 3-times adjustable, bolt snap, Saddlerhandseam

6431

Breite/*Width*	mm	18	20
Länge/*Length*	cm	200	220
Farbe/*Colour*:		0/5/8	

Vorführleine, 3-fach verstellbar, Bolzenhaken, Sattlerhandnaht
Training Leash, 3-times adjustable, bolt snap, Saddlerhandseam

Breite/*Width* 22mm Länge/*Length* 200cm
Farbe/*Colour*: 0/5/8

6481 mit Ziersteppnaht/*with quilted decorating seam*
6491 dupliert, extra starke Ausführung
double ply, extra strong model
6495 dupliert, extra starke Ausführung, Haken ausschnallbar
double ply, extra strong model, 2nd removable bolt snap

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

SORTIMENT / *ASSORTMENT* "COLOUR"

Abb. 1

Halsbänder und Führleinen hergestellt aus weichem Boxleder, dupliert
- Original-Sattlerhandnaht
- professionelle, fachgerechte Verarbeitung – Made in Germany!
- absolut hund- und hautfreundlich

Collars and training leashes made of soft-leather, double-ply
- *with Saddlerhandseam*
- *professionally Made in Germany by our artisans*
- *extra mild for skin and dog*

3784 Halsband / *Collar*

Breite/*Width*	mm	25	25	30	30	30
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55
Farbe/*Colour*:	4					

3784 Führleine, 3-fach verstellbar
Training leash, 3-times adjustable

Breite/*Width*	mm	14	16
Länge/*Length*	cm	220	200
Farbe/*Colour*:	4		

Abb. 2

3784 Halsband / *Collar*

Breite/*Width*	mm	25	25	30	30	30
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55
Farbe/*Colour*:	2					

3784 Führleine, 3-fach verstellbar
Training leash, 3-times adjustable

Breite/*Width*	mm	14	16
Länge/*Length*	cm	220	200
Farbe/*Colour*:	2		

Abb. 3

3784 Halsband / *Collar*

Breite/*Width*	mm	25	25	30	30	30
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55
Farbe/*Colour*:	5					

3784 Führleine, 3-fach verstellbar
Training leash, 3-times adjustable

Breite/*Width*	mm	14	16
Länge/*Length*	cm	220	200
Farbe/*Colour*:	5		

Farbschlüssel/*Colour-legend*:
2 - pink/*pink* 4 - mint/*mint*
5 - braun/*brown*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER

SORTIMENTE / *ASSORTMENTS*
"STERN", "TOSKANA", "FLORENZ"

Schmuckhalsbänder, Geschirre und Führleinen aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Vollrindleder, gefüttert mit Boxleder
Jewelry-collars, harnesses and training leashes made of vegetably through coloured cowhide, lined with soft-leather

Abb. 1

Sortiment / *Range* "Stern"

Farbe/*Colour*: 8- schwarz/*black*

Schmuckhalsbänder / *Jewelry-Collars*
6089 genietet, schwarz/*riveted, black*

Breite/*Width*	mm	25	25	25	25	25	25
Länge/*Length*	cm	40	45	50	55	60	65

Führleine / *Training leash*
6456 genietet, 3-fach verstellbar, schwarz
riveted, 3-times adjustable, black
Breite/*Width* 18mm
Länge/*Length* 200cm

Geschirr / *Harness*
6817 schwarz/*black*

Breite/*Width*	mm	30	30	30
Länge/*Length*	cm	80	90	100

Abb. 2

Sortiment / *Range* "Toskana"

Farbe/*Colour*: 6 - braun-terrakotta
brown-terracotta

6034 Halsband / *Collar*

Breite/*Width*	mm	20	25	25	25	30	30	30
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55	60	65

6451 Führleine, 3-fach verstellbar
Training leash, 3-times adjustable

Breite/*Width*	mm	14	18
Länge/*Length*	cm	200	200

Abb. 3

Sortiment / *Range* "Florenz"

Farbe/*Colour*: 9 - schwarz-terrakotta
black-terracotta

3877 Halsband / *Collar*
mit Ziernaht und Lederschlaufe
with decorating seam and leather loop

Breite/*Width*	mm	25	25	25	25	25	25	25
Länge/*Length*	cm	40	45	50	55	60	65	70

3877 Führleine / *Training leash*
mit Ziernaht, 3-fach verstellbar
decorating seam, 3-times adjustable
Breite/*Width* 18mm
Länge/*Length* 200cm

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

HOCHWERTIGES LEDERSORTIMENT /
RANGE OF HIGH QUALITY LEATHER ARTICLE

Abb. 1
Sortiment / *Range "Power"*
Halsbänder aus hochwertigem, vollnarbigem Blankleder, durchgefärbt, weich gefüttert mit schwarzem Futterleder mit Zierbeschlägen
Collars made of high-quality, through-coloured, sleek-leather, lined with black-coloured leather with decorating fittings

2180 Sattlerhandnaht / *Saddlerhandseam*
Breite/*Width* mm 40 40 40 40 40
Länge/*Length* cm 50 55 60 65 70
Farbe/*Colour*: 8 - schwarz/*black*

Abb. 2
Sortiment / *Range "Savanne"*
Halsbänder und Führleinen aus hochwertigem, vollnarbigem Blankleder, durchgefärbt, weich gefüttert, mit schwarzem Futterleder mit Zierprägung / *Collars and training leashes made of high-quality, through-coloured sleek-leather lined with black-coloured leather with decorating stamping*

2181 Halsband, Sattlerhandnaht / *Collar, saddlerhandseam*
Breite/*Width* mm 35 35 35 35 35
Länge/*Length* cm 50 55 60 65 70
Farbe/*Colour*: bordeaux

2181 Führleine Sattlerhandnaht, 3-fach verstellbar, Haken ausschnallbar / *Training leash with saddlerhandseam, 3-times adjustable, with removable second bolt snap*
Breite/*Width* 18mm Länge/*Length* 200cm
Farbe/*Colour*: bordeaux

2182 Halsband, Sattlerhandnaht / *Collar, saddlerhandseam*
Breite/*Width* mm 35 35 35 35 35
Länge/*Length* cm 50 55 60 65 70
Farbe/*Colour*: cognac

2182 Führleine Sattlerhandnaht, 3-fach verstellbar, Haken ausschnallbar / *Training leash with saddlerhandseam, 3-times adjustable, with removable second bolt snap*
Breite/*Width* 18mm Länge/*Length* 200cm
Farbe/*Colour*: cognac

Abb. 3
Sortiment / *Range* „Krone"
Halsbänder und Führleinen aus hochwertigem, vollnarbigem Blankleder, weich gefüttert, mit Zierbeschlägen „Krone", handgenäht, schwarz mit schwarzem Futter
Collars and training leashes made of vegetably through coloured leather, lined with soft-leather, with decorating-fittings "Krone" (crowns), handsewed, black with black lining

Farbe/*Colour*: 8 - schwarz/*black*

3776 Halsband / *Collar*
Breite/*Width* mm 35 35 35 35 35
Länge/*Length* cm 45 50 55 60 65

3777 Vorführleine, 3-fach verstellbar, Haken ausschnallbar
Training leash, 3-times adjustable, 2nd remov. bolt snap
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 200cm

Abb. 4
Sortiment / *Range* „Indigo"
Halsbänder und Führleinen aus hochwertigem, vollnarbigem Blankleder, weich gefüttert, mit Design-Band „Indigo", handgenäht, schwarz mit schwarzem Futter
Collars and Training Leashes made of vegetably through coloured leather, lined with soft-leather, with decorating-band "Indigo", hand-sewed, black with black lining

Farbe/*Colour*: 8 - schwarz/*black*

1910 Halsband / *Collar*
Breite/*Width* mm 30 30 30
Länge/*Length* cm 50 55 60

191001 Vorführleine, 3-fach verstellbar, Haken ausschnallbar
Training leash, 3-times adjustable, 2nd remov. bolt snap
Breite/*Width* 18mm Länge/*Length* 200cm

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

SORTIMENT / *ASSORTMENT* "APOLLO"

Sortiment "Apollo"
Assortment "Apollo"

Halsbänder aus schwarzem vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Rindleder, mit Zierbeschlägen aus Altnickel, gefüttert mit rotem Boxleder

Collars made of black vegetably through coloured cowhide, with decorating-fittings made of nickel, lined with red soft-leather

6037 genietet / *riveted*

Breite/*Width*	mm	30	30	30	30	30
Länge/*Length*	cm	50	55	60	65	70

Farbe/*Colour*: schwarz/*black*

Abb. 1

Halsband / *Collar* „Apollo"

Schnalle und Strippe aufgesetzt
Buckle and stripe on top

6194 genietet / *riveted*

Breite/*Width*	mm	55	55	55	55
Länge/*Length*	cm	50	55	60	65

Farbe/*Colour*: schwarz/*black*

Geschirr / *Harness „Apollo"*

6817 genietet / *riveted*

Breite/*Width*	mm	30	30	30
Länge/*Length*	cm	80	90	100

Farbe/*Colour*: schwarz/*black*

Abb. 2

Leine / *Leash*

Passend zu Programm „Apollo", mit Bolzenhaken
Suitable to range „Apollo", with bolt snap

6380 genietet / *riveted*

Breite/*Width*	mm	14
Länge/*Length*	cm	105

Farbe/*Colour*: schwarz/black

Vorführleine / *Training leash*

Passend zu Programm „Apollo", mit Bolzenhaken, 3-fach verstellbar
Suitable to range „Apollo", with bolt snap, 3-times adjustable

6456 genietet / *riveted*

Breite/*Width*	mm	18
Länge/*Length*	cm	200

Farbe/*Colour*: schwarz/black

Abb. 3

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

HALSBÄNDER MIT STRASSBUCHSTABEN / *COLLARS WITH STRASS-LETTERS*

Abb. 1

Abb. 2

Halsbänder mit Strassbuchstaben – Made in Germany
Wunderschöne Lederhalsbänder aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Vollrindleder, professionelle, fachgerechte Verarbeitung – Made in Germany, jeder individuelle Schriftzug möglich

Collars with strass-letters – Made in Germany
Wonderful leather-collars made of vegetably through coloured cowhide, professional, expert processing – Made in Germany, any individual writing available

Größe der Strassbuchstaben/*Size of the letters:*

Halsbänder/*Collars*	Buchstaben/*Letters*
25mm breit/*wide*	14mm hoch/*high*, 4mm stark/*thick*
35mm breit/*wide*	32mm hoch/*high*, 8mm stark/*thick*

6187 Halsband, genietet / *Collar, riveted*

Breite/*Width*	mm	20	20	25	25	35	35	35	35
Länge/*Length*	cm	30	40	50	60	50	60	70	80

Farbe/*Colour*: 1/2/6/7/9

6183 Halsband, genietet / *Collar, riveted*
mit weichem Boxleder gefüttert
lined with soft-leather

Breite/*Width*	mm	35	35	35	35
Länge/*Length*	cm	50	60	70	80

Farbe/*Colour*: 2/6/7/9

Einzelne Buchstaben / *Single letters*
70561+Buchstabe/*letter* 14mm hoch/*high*
70562+Buchstabe/*letter* 32mm hoch/*high*

Farbschlüssel/*Colour-legend*:
1 – blau/blue
2 – rot/red
6 – braun gefettet/brown greased
7 – cognac/cognac
9 – schwarz gefettet/black greased

Abb. 4

Abb. 3

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER

SORTIMENT / *ASSORTMENT* "TREDI"

Sortiment / *Range* „Tredi"

Halsbänder und Führleinen aus vegetabil gegerbtem Leder mit aufgeprägten Narben, gefüttert mit weichem Boxleder

Collars and Training leashes made of vegetably coloured leather with embossed pattern, lined with soft-leather

3768 Halsband, genietet / *Collar, riveted*
Breite/*Width* mm 20 20 20 25 25 30 30
Länge/*Length* cm 30 35 40 45 50 55 60
Farbe/*Colour*: 8 - schwarz/*black*
Futter/*Lining*: cognac/*cognac*

3769 Vorführleine / *Training leash* genietet, 3-fach verstellbar *riveted, 3-times adjustable*
Breite/*Width* mm 18
Länge/*Length* cm 200
Farbe/*Colour*: 8 - schwarz/*black*
Futter/*Lining*: cognac/*cognac*

Abb. 1

Sortiment / *Range* „Tredi"

Halsbänder und Führleinen aus vegetabil gegerbtem Leder mit aufgeprägten Narben, gefüttert mit weichem Boxleder

Collars and Training leashes made of vegetably coloured leather with embossed pattern, lined with soft-leather

3768 Halsband, genietet / *Collar, riveted*
Breite/*Width* mm 20 20 20 25 25 30 30
Länge/*Length* cm 30 35 40 45 50 55 60
Farbe/*Colour*: 2 - malboro-rot/*malboro-red*
Futter/*Lining*: schwarz/*black*

3769 Vorführleine / *Training leash* genietet, 3-fach verstellbar *riveted, 3-times adjustable*
Breite/*Width* mm 18
Länge/*Length* cm 200
Farbe/*Colour*: 2 - Malboro-rot/*Malboro-red*
Futter/*Lining*: schwarz/*black*

Abb. 2

Sortiment / *Range* „Tredi"

Halsbänder und Führleinen aus vegetabil gegerbtem Leder mit aufgeprägten Narben, gefüttert mit weichem Boxleder

Collars and Training leashes made of vegetably coloured leather with embossed pattern, lined with soft-leather

3768 Halsband, genietet / *Collar, riveted*
Breite/*Width* mm 20 20 20 25 25 30 30
Länge/*Length* cm 30 35 40 45 50 55 60
Farbe/*Colour*: 7 - cognac/*cognac*
Futter/*Lining*: cognac/*cognac*

3769 Vorführleine / *Training leash* genietet, 3-fach verstellbar *riveted, 3-times adjustable*
Breite/*Width* mm 18
Länge/*Length* cm 200
Farbe/*Colour*: 7 - cognac/*cognac*
Futter/*Lining*: cognac/*cognac*

Abb. 3

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

SORTIMENTE / *ASSORTMENTS*
"BUFFALO", "PFOTE", "PRINZ"

Abb. 1

Sortiment / *Range* „Buffalo-Soft"
aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem weichem Vollrindleder, gefüttert mit cognac-farbenem Rindboxleder,
made of vegetably through coloured cowhide, lined with cognac-coloured soft-leather

3891 Halsband, genietet / *Collar, riveted*

Breite/*Width*	mm	25	25	25	25	25
Länge/*Length*	cm	45	50	55	60	65
Farbe/*Colour*:	6/7					

6456 Führleine / *Training leash*
3-fach verstellbar, genietet
3-times adjustable, riveted

Breite/*Width*	18mm
Länge/*Length*	200cm
Farbe/*Colour*:	6/7

Farbschlüssel/*Colour-legend* (Abb. 1):
6 - Rindleder braun/Futter cognac
leather brown with lining cognac
7 - Rindleder cognac/Futter cognac
leather cognac with lining cognac

Abb. 2

Sortiment / *Range* „Pfote"
aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Vollrindleder, gefüttert mit weichem Rindboxleder
made of vegetably through coloured cowhide, lined with soft-leather

3893 Halsband, genietet / *Collar, riveted*

Breite/*Width*	mm	22	22	22	22	22	22
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55	60	65
Farbe/*Colour*:	2/3/8						

6456 Führleine / *Training leash*
3-fach verstellbar, genietet
3-times adjustable, riveted

Breite/*Width*	16mm
Länge/*Length*	200cm
Farbe/*Colour*:	2/3/8

Farbschlüssel/*Colour-legend* (Abb. 2):
2 - rotes Rindleder, rotes Futter
red leather with red lining
3 - schwarzes Rindleder, rotes Futter
black leather with red lining
8 - schwarzes Rindleder, schwarzes Futter
black leather with black lining

Abb. 3

Sortiment / *Range* „Prinz"
aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Vollrindleder, gefüttert mit weichem Rindboxleder
made of vegetably through coloured cowhide, lined with soft-leather

6037 Halsband, genietet / *Collar, riveted*

Breite/*Width*	mm	30	30	30	30	30	30
Länge/*Length*	cm	45	50	55	60	65	70
Farbe/*Colour*:	6						

6451 Führleine, 3-fach verstellbar, genietet
Training leash, 3-times adjustable, riveted

Breite/*Width*	20mm
Länge/*Length*	200cm
Farbe/*Colour*:	6

Farbschlüssel/*Colour-legend* (Abb. 3):
6 - Rindleder braun/Futter cognac
leather brown with lining cognac

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

HOCHWERTIGES LEDERSORTIMENT /
RANGE OF HIGH QUALITY LEATHER ARTICLES

Schmuckhalsbänder und Vorführleinen aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Vollrindleder, gefüttert mit Boxleder

Jewelry-collars and training leashes made of vegetably through coloured cowhide, lined with soft-leather

Sortiment / *Range "Orlando"*

3895 Halsband, genietet / *Collar, riveted*

Breite/*Width*	mm	25	25	25	25	25	25
Länge/*Length*	cm	45	50	55	60	65	70

Farbe/*Colour:* 9 - schwarz gefettet
black greased

6456 Vorführleine, 3-fach verstellbar, mit passendem Zierbeschlag
Training leash, 3-times adjustable with decorating-fittings in line with collar

Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 200cm
Farbe/*Colour:* 9 - schwarz gefettet
black greased

Abb. 1

6034 Halsband, genietet / *Collar, riveted*

Breite/*Width*	mm	10	12	14	16	18	20	22
Länge/*Length*	cm	27	32	35	40	45	50	55
Breite/*Width*	mm	25	30	30	30	30	30	
Länge/*Length*	cm	60	50	55	60	65	70	

Farbe/*Colour:* 7/8/9

6037 Halsband, mit Zierbeschlag „Apollo", genietet
Collar, with fitting „Apollo", riveted

Breite/*Width*	mm	30	30	30	30	30	30
Länge/*Length*	cm	45	50	55	60	65	70

Farbe/*Colour:* 7/8/9

6456 Führleine, 3-fach verstellbar , genietet
Training leash, 3-times adjustable, riveted

Breite/*Width* 18mm Länge/*Length* 200cm
Farbe/*Colour:* 7/8/9

Farbschlüssel/*Colour-legend* (Abb. 2):
7 - Rindleder cognac, Futter braun
leather brown with brown lining
8 - Rindleder schwarz, Futter rot
leather black with red lining
9 - Rindleder schwarz, Futter schwarz
leather black with black lining

Abb. 2

6033 Halsbänder, genietet / *Collars, riveted*

Breite/*Width*	mm	10	12	14	16	18	20
Länge/*Length*	cm	27	32	35	40	45	50

Farbe/*Colour:* 5/8

6037 Halsbänder, genietet / *Collars, riveted*

Breite/*Width*	mm	30	30	30	30
Länge/*Length*	cm	55	60	65	70

Farbe/*Colour:* 5/8

6451 Führleine / *Training leash*
3-fach verstellbar, genietet
3-times adjustable, riveted

Breite/*Width* 18mm Länge/*Length* 200cm
Farbe/*Colour:* 5/8

Farbschlüssel/*Colour-legend* (Abb. 3):
5 - braun-cognac/*brown-cognac*
8 - schwarz-schwarz/*black-black*

Abb. 3

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

SORTIMENTE / *ASSORTMENTS*
"RANGER", "TOBACCO", "SCHOKO"

Abb. 1

Sortiment / *Range* „Ranger"

aus durchgefärbtem Vollrindleder,
weich gefüttert, handgenäht, braun/cognac
made of through coloured cowhide, lined with soft-leather, hand-sewed, brown/cognac

Farbe/*Colour*: 5 - braun-cognac
brown-cognac

2160 Halsband / Collar

Breite/*Width*	mm	16	16	22	25	25	30	30
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55	60	65

2170 Führleine / *Training leash*
3-fach verstellbar,
ausschnallbarer Haken
3-times adjustable,
with second removable bolt snap

Breite/*Width* 18mm
Länge/*Length* 200cm

Abb. 2

Sortiment / *Range* „Tobacco"

Halsbänder und Führleinen aus Vollrindleder,
gefüttert mit weichem Boxleder
Collars and training leashes made of cowhide, lined with soft-leather

3875 Halsband, Sattlerhandnaht
Collar, Saddlerhandseam

Breite/*Width*	mm	14	14	16	16	22	22	25
Länge/*Length*	cm	30	35	40	45	50	55	60

Farbe/*Colour*: 7 - cognac/*cognac*

3875 Vorführleine / *Training leash*
Sattlerhandnaht, 3-fach verstellbar
Saddlerhandseam, 3-times adjustable

Breite/*Width*	mm	14	20
Länge/*Length*	cm	200	200

Farbe/*Colour*: 7 - cognac/*cognac*

Abb. 3

Sortiment / *Range* „Schoko"

Halsbänder und Führleinen aus stark
gefettetem Vollrindleder mit vermessingten
Beschlägen
Collars and training leashes made of heavily greased cowhide, with brass fittings

3876 Halsband, Sattlerhandnaht
Collar, Saddlerhandseam

Breite/*Width*	mm	14	14	20	20	25	25	
Länge/*Length*	cm	30	35	40	45	50	55	
Breite/*Width*	mm	30	30					
Länge/*Length*	cm	60	65					

Farbe/*Colour*: 6 - braun/*brown*

3876 Vorführleine / *Training leash*
Sattlerhandnaht, 3-fach verstellbar
Saddlerhandseam, 3-times adjustable

Breite/*Width*	mm	14	20
Länge/*Length*	cm	200	200

Farbe/*Colour*: 6 - braun/*brown*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

SORTIMENT / *ASSORTMENT* "HERZ"

Halsbänder und Führleinen hergestellt aus stark gefettetem, vegetabil gegerbtem Softleder, gefüttert mit besonders weichem, geschmeidigen Boxleder,
- professionelle, fachgerechte Verarbeitung – Made in Germany!
- absolut hund – und hautfreundlich
- verziert mit Herz-Beschlägen, ca. 15mm groß

Collars and training leashes made of greased, vegetably through coloured cowhide - soft, lined with extra soft-leather,
- professionally Made in Germany by our artisans
- extra mild for skin and dog
- decorating fittings in heart-shape, size: ca. 15mm

Abb. 1
Sortiment / *Range* "Heartbeat"
Vernickelte Herz-Beschläge mit Strasssteinen besetzt
Nickel-plated heart-shaped fittings with strass-stone/rhinestones
Farbe/*Colour:* 9 - schwarz-rot / *black-red*

3782 Halsband / *Collar*

Breite/*Width*	mm	25	25	25	25	25	25	25	25
Länge/*Length*	cm	32	35	40	45	50	55	60	65

3782 Führleine, 3-fach verstellbar, vernickelte Beschläge
Training leash, 3-times adjustable, nickel-plated fittings

Breite/*Width*	mm	14	18
Länge/*Length*	cm	220	200

Abb. 2
Sortiment / *Range* "Red Heart"
Halsband mit vermessingten Herz-Beschlägen, Führleine mit vermessingten Beschlägen / *Collar with brass-coated heart-shaped fittings, training leash with brass-coated fittings*
Farbe/*Colour:* 2 - rot / *red*

3778 Halsband, dupliert / *Collar, double-ply*

Breite/*Width*	mm	30	30	30	30	30	30	30	30
Länge/*Length*	cm	32	35	40	45	50	55	60	65

3778 Führleine, dupliert, 3-fach verstellbar
Training leash, double-ply, three-times adjustable

Breite/*Width*	mm	16	18
Länge/*Length*	cm	220	200

Abb. 3
Sortiment / *Range* "Summer"
Halsband mit vermessingten Herz-Beschlägen, Führleine mit vermessingten Beschlägen / *Collar with brass-coated heart-shaped fittings, training leash with brass-coated fittings*
Farbe/*Colour:* 4 - grün-terrakotta / *green-terracotta*

3781 Halsband, dupliert / *Collar, double-ply*

Breite/*Width*	mm	30	30	30	30	30	30	30	30
Länge/*Length*	cm	32	35	40	45	50	55	60	65

3781 Führleine, dupliert, 3-fach verstellbar
Training leash, double-ply, three-times adjustable

Breite/*Width*	mm	16	18
Länge/*Length*	cm	220	200

Abb. 4
Sortiment / *Range* "Sunshine"
Halsband mit vermessingten Herz-Beschläge mit Gravur
Collar brass-coated heart-shaped fittings with engraving
„LIVE YOUR SUNSHINE DREAM"
Führleine mit vermessingten Beschlägen
Training leash with brass-coated fittings
Farbe/*Colour:* 1 - weiß / *white*

3780 Halsband, dupliert / *Collar, double-ply*

Breite/*Width*	mm	30	30	30	30	30	30	30	30
Länge/*Length*	cm	32	35	40	45	50	55	60	65

3780 Führleine, dupliert, 3-fach verstellbar
Training leash, double-ply, 3-times adjustable

Breite/*Width*	mm	14	18
Länge/*Length*	cm	220	200

Abb. 1

Abb. 2

Abb. 3

Abb. 4

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

SORTIMENTE / *ASSORTMENTS*
"ROMA", "VULKANO", "LONDON"

Abb. 1

Abb. 1

Sortiment / *Range* "Roma"

Halsbänder hergestellt aus wunderschönem Velours-leder, gefüttert mit besonders weichem, geschmeidigen Boxleder, Führleinen hergestellt aus stark gefettetem, vegetabil gegerbtem Rindleder, gefüttert mit besonders weichem, geschmeidigen Boxleder, 3-fach verstellbar, absolut hund – und hautfreundlich, mit Metallösen und Lederschlaufe, professionelle, fachgerechte Verarbeitung – Made in Germany!

Collars made of suede (velours-leather), lined with extra soft-leather, training leashes made of greased, vegetably through coloured cowhide, lined with extra soft-leather, 3-times adjustable, professionally Made in Germany by our artisans, extra mild for skin and dog, with metal insert and leather loop

3878 Halsband / *Collar* Farbe/*Colour*: 1/2/3/7

Breite/*Width*	mm	30	30	30	30	30
Länge/*Length*	cm	45	50	55	60	65

6451 Führleine / *Training leash*
Breite/*Width* 14mm Farbe/*Colour*: 8
Länge/*Length* 200cm

6456 Führleine / *Training leash*
Breite/*Width* 18mm Farbe/*Colour*: 9
Länge/*Length* 200cm

Abb. 2

Abb. 2

Sortiment / *Range* "Vulkano"

Halsbänder und Führleinen aus vegetabil gegerbtem Vollrindleder mit rustikaler Narbenprägung, mit Vollmessing-Beschlägen, Sattlerhandnaht, mit Ziernaht und Lederschlaufe, professionelle, fachgerechte Verarbeitung – Made in Germany!

Collars and training leashes made vegetably through coloured rustic imprint, full-brass fittings, saddlerhand-seam, with decorating seam and leather loop, professionally Made in Germany by our artisans

6130 Halsband, Ring hinter Schnalle
Collar ring behind buckle

Breite/*Width*	mm	25	25	33	33	33	38	38
Länge/*Length*	cm	40	45	50	55	60	65	70

6485 Führleine, 3fach verstellbar, Haken einschnallbar
Training leash, 3-times adjustable, second removable bolt snap
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 220cm

Farbe/*Colour*: 5

Abb. 3

Abb. 3

Sortiment / *Range* „London"

Halsbänder und Führleinen aus hochwertigem, vollnarbigem Blankleder, weich gefüttert, mit CRYSTALLIZED-Swarovski-Elementen, handgenäht

Collars and training leashes made of vegetably through coloured leather, lined with soft-leather, with CRYSTALLIZED-Swarovski-Elements, handsewed, green with cognac-coloured lining

3774 Halsband / *Collar*

Breite/*Width*	mm	40	40	40	40	40
Länge/*Length*	cm	45	50	55	60	65

3775 Vorführleine / *Training leash*
3-fach verstellbar, Haken ausschnallbar
3-times adjustable, second removable bolt snap
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 200cm

Farbe/*Colour*: 4 - grün mit cognac Futter
green with cognac lining

Farbschlüssel/*Colour-legend*:

1 - hellblau/*light-blue*	2 - rot/*red*
3 - orange/*orange*	4 - grün/*green*
5 - braun/*brown*	7 - erika/*erika*
8 - schwarz/*black*	9 - schwarz-soft/*black-soft*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER

HOCHWERTIGES LEDERSORTIMENT /
RANGE OF HIGH QUALITY LEATHER ARTICLES

Sortiment / *Range* „Elk"

Halsbänder und Führleinen aus weichem, warmen Elchleder, sehr griffig und atmungsaktiv
Collars and training leashes made of elk-leather, good grip and breathable material

3874 Halsband, rund, Sattlerhandnaht
Collar, round, Saddlerhandseam

Durchmesser/ *Diameter*	mm	8	9	10	10	10	12
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55	60

Farbe/*Colour*: 7 - cognac/*cognac*

3874 Vorführleine, rund, Sattlerhandnaht, 3-fach verstellbar
Training leash, round, Saddlerhandseam, 3-times adjustable
Durchmesser/*Diameter* 10mm
Länge/*Length* 200cm
Farbe/*Colour*: 7 - cognac/*cognac*

Abb. 1

Führleine und Moxonleine, rund, aus weichem Vollrindleder

Training leash and Moxon-leash, round, made of soft cowhide

9140 Moxonleine, handgenäht
Moxon-leash, hand-sewed
Durchmesser/*Diameter* 12mm
Länge/*Length* 130cm
Farbe/*Colour*: 7/8

9552 Führleine / *Training Leash*
3-fach verstellbar, handgenäht
3-times adjustable, hand-sewed
Durchmesser/*Diameter* 12mm
Länge/*Length* 200cm
Farbe/*Colour*: 7/8

Farbschlüssel/*Colour-legend*:
7 - cognac/*cognac* 8 - schwarz/*black*

Abb. 2

Würger / *Strangler*
aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Rindleder, rund, Durchmesser: 10mm, mit Sattlerhandnaht
made of vegetably through coloured cowhide, round, diameter: 10mm, with saddlerhandseam

388340	40cm lang/*long*
388350	50cm lang/*long*
388360	60cm lang/*long*

Farbe/*Colour*: 8 - schwarz/*black*

Vorführleine / *Training leash*
aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Rindleder, 3-fach verstellbar, mit Bolzenhaken, Haken ausschnallbar
made of vegetably through coloured cowhide, 3-times adjustable, with bolt snap and removable second bolt snap

3883 Sattlerhandnaht / *Saddlerhandseam*
Breite/*Width* 18mm
Länge/*Length* 200cm
Farbe/*Colour*: 8 - schwarz/*black*

Abb. 3

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

HOCHWERTIGES LEDERSORTIMENT /
RANGE OF HIGH QUALITY LEATHER ARTICLES

Sortiment / *Range* „Exotik"

Halsbänder und Führleinen aus edlem, geprägtem Leder, genäht mit weichem Leder gefüttert
Collars and training leashes made of noble, embossed leather, sewed, lined with soft-leather

Farbe/*Colour*: 5

2184 Halsband / *Collar*
Breite/*Width* mm 16 16 20 25 25 30 35
Länge/*Length* cm 35 40 45 50 55 60 65

21841 Vorführleine / *Training leash*
3-fach verstellbar, Haken ausschnallbar
3-times adjustable, removable second bolt snap
Breite/*Width* 16mm
Länge/*Length* 200cm

Sortiment / *Range* „Wildlife"

Halsbänder und Führleinen aus Art-Leder, weich gefüttert, handgenäht, mit „Wildlife" – Design und braunem Futter
Collars and training leashes made of art-leather, lined with soft-leather, hand-sewed, "Wildlife"- design with brown lining

Farbe/*Colour*: 0

1911 Halsband / *Collar*
Breite/*Width* mm 14 14 16 16
Länge/*Length* cm 27 30 35 40

191101 Vorführleine / *Training leash*
3-fach verstellbar, Haken ausschnallbar
3-times adjustable, removable second bolt snap
Breite/*Width* 14mm
Länge/*Length* 200cm

Sortiment mit Strassbesatz
Range with strass/rhinestone-fittings

Halsbänder und Führleinen aus weichem Boxleder, weich gefüttert, Halsbänder mit Strassbesatz, handgenäht
Collars and training leashes made of vegetably through coloured leather, lined with soft-leather, collar with strass-fittings, sewed

Farbe/*Colour*: 2/8

203 Halsband / *Collar*
Breite/*Width* mm 12 12 18 25 25
Länge/*Length* cm 27 30 35 40 45

204 Leine / *Leash*
Breite/*Width* 18mm Länge/*Length* 105cm

205 Leine / *Leash*
Breite/*Width* 14mm Länge/*Length* 120cm

Sortiment / *Range* „Glitter"

Halsbänder und Führleinen aus weichem Boxleder, weich gefüttert, mit Zierbeschlägen „Glitter", handgenäht, Farbe: 1/2/8
Collars and training leashes made of vegetably through coloured leather, lined with soft-leather, with decorating-fittings "glitter", hand-sewed *Colour: 1/2/8*

1912 Halsband / *Collar*
Breite/*Width* mm 14 16 16 16
Länge/*Length* cm 30 35 40 45

191201 Vorführleine / *Training leash*
3-fach verstellbar, Haken ausschnallbar
3-times adjustable, removable second bolt snap
Breite/*Width* 18mm Länge/*Length* 200cm

Farbschlüssel/*Colour-legend:*
1 – blau/*blue* 2 – rot/*red*
5 – braun/*brown* 8 – schwarz/*black*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

HOCHWERTIGES LEDERSORTIMENT /
RANGE OF HIGH QUALITY LEATHER ARTICLES

Abb. 1
Koppeln aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Rindleder
Paddocks *made of vegetably through coloured cowhide*

9310 genietet / *riveted*
Breite/*Width* mm 10 14 18
Länge/*Length* cm 35 45 45
Farbe/*Colour*: 0/2/5/8

Abb. 2
Führer aus vegetabil gegerbtem Rindleder, mit Bolzenhaken
Short Leash *made of vegetably through coloured cowhide, with bolt snap*

9542 rund, genäht / *round, sewed*
Durchmesser/*Diameter* 10mm
Länge/*Length* 30cm
Farbe/*Colour*: 0/5/8

6690 genietet, mit Ring / *riveted in the ring*
Breite/*Width* 18mm Länge/*Length* 50cm
Farbe/*Colour*: 0/5/8

9677 genäht / *sewed*
Breite/*Width* 18mm Länge/*Length* 35cm
Farbe/*Colour*: 0/5/8

Abb. 3
Würger aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Rindleder
Strangler *made of vegetably through coloured cowhide*

6210 Flachwürger mit Sattlerhandnaht
Flat-Strangler with saddlerhandseam
Breite/*Width* mm 22 22 22 22
Länge/*Length* cm 45 50 60 70
Farbe/*Colour*: 0/8

6215 Stachelwürger zweireihig / *Prickle-Strangler two rowed*
Breite/*Width* mm 25 25 25 25 25
Länge/*Length* cm 45 50 55 60 65
Farbe/*Colour*: 0/8

6240 Rundwürger mit Sattlerhandnaht
Circular-Strangler with Saddlerhandseam
Durchmesser/*Diameter* mm 10 14 14
Länge/*Length* cm 40 50 60
Farbe/*Colour*: 0/5/8

9225 Flachwürger mit Sattlerhandnaht, Lederfütterung und Stoppring
Flat-Strangler with Saddlerhandseam, Leather-lining and stop-ring
Breite/*Width* mm 20 20 20
Länge/*Length* cm 45 50 60
Farbe/*Colour*: 0/8

Abb. 4
Doggenhalsbänder – massive Ausführung
Great-Dane-Collars – strong model

mit abnehmbarem rundgenähtem Griff, dupliert, mit Zierkegeln
with removable round handle, double-ply, with decorating cones

9613

Breite/*Width* mm 60
Länge/*Length* cm 65
Farbe/*Colour*: 0/8

Farbschlüssel/*Colour-legend*:
0 – nature/*nature* 2 – rot/*red*
5 – braun/*brown* 8 – schwarz/*black*

Abb. 1

Abb. 2

Abb. 3

Abb. 4

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

GESCHIRRE / *HARNESSES*

Abb. 1
Geschirre / *Harnesses*
aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Rindleder
(Größe = Brustumfang)
made of vegetably through coloured cowhide
(Size = Breast measurement)

6825 Verstellbares Suchgeschirr / *adjustable search-harness*
Breite/*Width* mm 25 25 25
Länge/*Length* cm 80 90 100
Farbe/*Colour*: 0/5/8

6846 Chow-Chow-Geschirr, rund, mit Sattlerhandnaht
Harness for Chow-Chow, round, with Saddlerhandseam
Durchmesser/*Diameter* mm 16 16 16
Länge/*Length* cm 70 80 90
Farbe/*Colour*: 0/8

6864 Verstellbares Such- und Ziehgeschirr,
Brustriemen mit weichem Boxleder gefüttert
Adjustable search- and pull-harness,
breast-strap lined with soft-leather
Breite/*Width* mm 25 25 25
Länge/*Length* cm 80 90 100
Farbe/*Colour*: 0/5/8

Abb. 2
Geschirr / *Harness*
aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Rindleder, mit Filz gefüttert und Zierbeschlag
made of vegetably through coloured cowhide, lined with felt

6883 genietet / *riveted*
Breite/*Width* mm 12 12 12 12 12 12
Länge/*Length* cm 40 45 50 55 60 65
Farbe/*Colour*: 0/2/4/5/8

Farbschlüssel/*Colour-legend*: (Abb. 1, 2)
0 - natur/*nature* 2 - rot/*red* 4 - grün/*green*
5 - braun /*brown* 8 - schwarz/*black*

Abb. 3
Ledergeschirre / *Leather-Harnesses*
aus vegetabil, gegerbtem Vollrindleder, gefüttert mit weichem Boxleder
made of vegetably through coloured cowhide, lined with soft-leather

6815 einfach, 12mm breit / *standard, 12mm width*
Größe/Size 30 35 40
Farbe/*Colour*: 2/7/8

6865 dupliert mit Auflage / *double-ply with lining*
Breite/*Width* mm 14 16 16 20 20 25
Größe/Size 40 50 60 70 80 90
Farbe/*Colour*: 2 - rot-natur/*red-nature*
7 - cognac-natur/*cognac-nature*
8 - schwarz-natur/*black-nature*

Abb. 4
Comfort - Geschirr mit Leine
Comfort - Harness with leash
Das Geschirr, das mit wächst! Zum sicheren und einfachen Führen Ihres Hundes. Schont den Kehlkopf, optimaler Tragekomfort, einfaches Anlegen.
Geeignet für Welpen und kleinere Hunde
Harness that grows with your dog! For safety and easily leading of your dog. Protects the larynx, ideal comfort when wearing, easy to put on. Suitable for puppies and litlle dogs

Größe der Leine/*Size of leash*: 110cm lang/*long*

	Größe/*Size*	verstellbar/*adjustable*
685100.	0	10-18cm
685101.	1	12-22cm
685102.	2	15-26cm

Farbe/*Colour*: 2 - schottisch/*scottish*
3 - fantasia/*fantasia*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

PROFI-GESCHIRR / *HARNESS PROFESSIONAL*

PROFI - Geschirr
Harness Professional

Gefertigt aus Cordura bzw. Art-Leder. Im Rücken- und Schulterbereich weich gefüttert. Dadurch besonders Fell schonend mit sehr gutem Tragekomfort. Die Handschlaufe an der Oberseite ermöglicht bei starkem Zug ein besseres Festhalten und kann bei älteren und kranken Hunden zur Unterstützung z.B. beim Treppensteigen genutzt werden. Ein zusätzlich angebrachtes, reflektierendes Band sorgt für gute Sichtbarkeit in der Dämmerung und Dunkelheit. Beidseitig vorhandenes Flauschband dient zum Anbringen von abnehmbaren Aufschriften oder Zubehörtaschen. Bauch- und Brustriemen verstellbar.

Made of cordura and art-leather. Softly lined in back- and shoulder area. Hence especially fur preserving and comfortably to wear.
The handloop on the upper side enables good handling even while pulling hard. It can be used as support for older or ill dogs, as well, e.g. while walking stairs.
An additional reflecting belt provides good visibility in the dawn and at night.
Velcro fastening on both sides is used to attach labels or accessory bags. Chest- and stomache-belt adjustable.

Abb. 1

Geschirre / *Harnesses*

	Größe/ *Size*	Bauchumfang/ *Stomache circumference*
680991	XS	43 - 50 cm
680992	S	51 - 65 cm
680993	M	61 - 77 cm
680994	L	67 - 84 cm
680995	XL	72 - 91 cm
680996	XXL	87 - 114 cm

Farbe/*Colour*: 1 / 2 / 3 / 4 / 5 / 6 / 7 / 8

763999 **Zubehörtasche / *Accessory Bag***
Größe/*Size*: 13 x 10 x 3cm
Farbe/*Colour*: 2 / 4 / 5 / 8

7055 **Aufschriften für Logofeld / *Text for attachable Labels***
Größe/*Size*: 110 x 26 mm mit Klettband/*with Velcro fastening*

001 – Bodyguard	004 – FBI	007 – Super Dog
002 – Champion	005 – Security	008 – Polizei
003 – Crazy Dog	006 – Star	009 – Weiberheld

705700 Schild beschriftbar mit schwarzem Faserschreiber
Label, to be written on with black marker
Farbe/*Colour*: 1 / 2 / 3 / 3R / 4 / 4R

Such- und Fährten – Geschirr
Hunting harnesses for search & track

Gefertigt aus Cordura. Im Rücken- und Schulterbereich weich gefüttert, dadurch besonders Fell schonend, mit gutem Tragkomfort. Zusätzlich angebrachte reflektierende Bänder sorgen für gute Sichtbarkeit in der Dämmerung und Dunkelheit. Mit stabilem Drehwirbel. Bauch- und Brustriemen verstellbar.

Made of Cordura fabric, soft lining in the back and shoulder area makes it extra soft for the fur, high level of comfort for the dog.
Easily visible in the dark through additional reflecting bands, strong rotary swivel, stomache and breast strap adjustable.

	Größe/ *Size*	Bauchumfang/ *Stomache circumference*
680992872	S	51 – 65cm
680993872	M	61 – 77cm
680994872	L	67 – 84cm
680995872	XL	72 – 91cm

Farbe/*Colour*: 8 - schwarz/*black*

Abb. 2

Farbschlüssel/*Colour-legend*: 1 - grau/*grey* 2 - rot/*red* 3 - leucht-orange/*neon-orange*
3R - orange-reflektierend/*orange-reflecting* 4 - grün/*green* 4R - neon-reflektierend/*neon-reflecting*
5 - braun/*brown* 6 - Tarndruck/*camouflage* 7 - kariert /*squared* 8 - schwarz/*black*

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

MAULKÖRBE / *MUZZLES*

Maulkorb / *Muzzle*

aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Rindleder
made of vegetably through coloured cowhide

6900 Standard / *Standard*
Größe/*Size* 0/1/2/3/4/5/6/7/8/9/10/11/12
Farbe/*Colour:* 0 - natur/*nature*

3880 Standard mit Sattlerhandnaht
Standard with saddlerhandseam
Größe/*Size* 1/2/3/4/5/6/7/8/9/10
Farbe/*Colour:* braun/*brown*

6950 Geschlossene Ausführung / *covered model*
Größe/*Size* 8/9/10
Farbe/*Colour:* 0 - natur/*nature*

3881 Geschlossene Ausführung mit Sattlerhandnaht
Covered model with Saddlerhandseam
Größe/*Size* 6/7/8/9
Farbe/*Colour:* braun/*brown*

Drahtmaulkorb / *Wire-muzzle*

doppelt vergittert im Beißbereich
double bars in biting-area

	Größe/*Size*	
3864	4 lang/*4 long*	(z.B./*e.g.* Cockerspaniel)
3865	4 kurz/*4 short*	(z.B./*e.g.* Dobermann, Collie)
3866	5	(z.B./*e.g.* Dalmatiner)
3868	6	(z.B./*e.g.* DSH-Rüde)
3870	7	(z.B./*e.g.* Rottweiler-Hündin)
3871	8	(z.B./*e.g.* Boxer)
3872	9	(z.B./*e.g.* Kaukase)
3873	10	(z.B./*e.g.* Dogge)

Nylon-Maulkorb / *Nylon-Muzzle*

verstellbarer Riemen mit Schnappverschluss
adjustable strap with snap lock

3840 Größe/*Size* 0
3841 Größe/*Size* 1
3842 Größe/*Size* 2
3843 Größe/*Size* 3
3844 Größe/*Size* 4
3845 Größe/*Size* 5

Farbe/*Colour:* schwarz/*black*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

SORTIMENTE / *ASSORTMENTS*
"CHAMPION", "HASE", "WALDI"

Halsbänder und Vorführleinen aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Rindleder, gefüttert mit Boxleder, absolut hund- und hautfreundlich, professionelle, fachgerechte Verarbeitung - Made in Germany!

Collars and Training leashes made of vegetably through coloured cowhide, lined with soft-leather, extra mild for skin and dog, professionally Made in Germany by our artisans

Oberleder Farbe/*Leather colour*: schwarz/*black*
Futterleder Farbe/*Lining colour*:
1 - blau/*blue* 2 - rot/*red* 4 - grün/*green*

Abb. 1
Sortiment / *Range* "Champion"

3896 Halsband, genietet / *Collar riveted*

Breite/*Width*	mm	16	16	16	20	20	22	25	25
Länge/*Length*	cm	32	35	40	45	50	55	60	65
Farbe/*Colour*:	1/2/4								

3899 Vorführleine / *Training leash*
3-fach verstellbar, mit Bolzenhaken, genietet
3-times adjustable, removable 2nd bolt snap, riveted

Breite/*Width* 16mm Länge/*Length* 200cm
Farbe/*Colour*: 1/2/4

Abb. 2
Sortiment / *Range* "Champion Plus"

3897 Halsband, mit Ziernieten, genietet
Collar riveted, with decorating-rivets

Breite/*Width*	mm	16	16	16	20	20	22	25	25
Länge/*Length*	cm	32	35	40	45	50	55	60	65
Farbe/*Colour*:	1/2/4								

Abb. 3
Sortiment / *Range* "Hase"

aus stark gefettetem Softleder, gefüttert mit weichem Boxleder
made of greased soft-leather, lined with soft-leather

9917 Halsband / *Collar*

Breite/*Width*	mm	20	25	30	30	30
Länge/*Length*	cm	40	45	50	55	60

Farbe/*Colour*: 6 - braun gefettet/*brown, greased leather*

Abb. 4
Sortiment / *Range* "Waldi"

braun, mit naturfarbenem Boxleder gefüttert
brown, lined with nature-coloured leather

6031 Schmuckhalsbänder / *Jewelry-Collars*
genietet mit Zierbeschlag Teckel
riveted, with fitting of a dachshund-image

Breite/*Width*	mm	18	18	18	18
Länge/*Length*	cm	32	35	40	45

Abb. 1

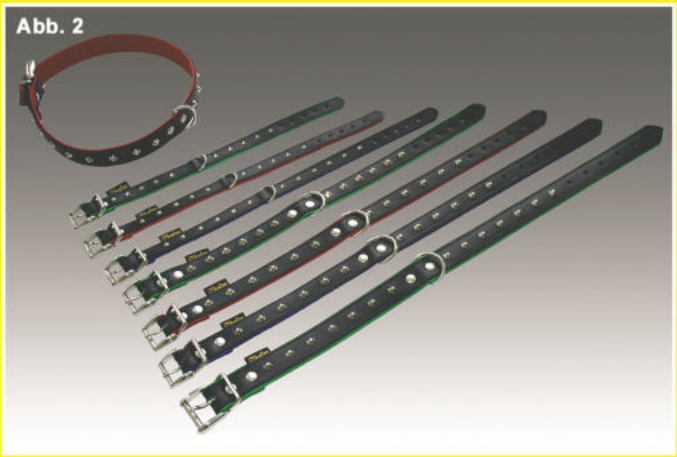


Abb. 2

Abb. 3

Abb. 4

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

JAGDLEINEN UND -HALSBÄNDER /
HUNTING LEASHES AND COLLARS

Farbschlüssel/*Colour-legend* (Abb.1-4):
0 - natur/*nature* 4 - oliv/*olive*
5 - braun /*brown* 8 - schwarz/*black*

Spezialleinen für die Jagd aus vegetabil gegerbtem, durchgefärbtem Rindleder, alle braunen Leinen mit brünierten Beschlägen, Sattlerhandnaht, Farbe: natur oder braun (0/5)

Special leashes for hunting made of vegetably through coloured cowhide, all brown leashes with bronzed fittings, Saddlerhandseam, Colour: nature or brown (0/5)

6500 Umhängeleine mit Zange / *Leash to put on, with pliers*
Breite/*Width* mm 10 16
Länge/*Length* cm 180 160

6510 Umhängeleine mit Zange, genietet
Leash to put on, with pliers, riveted
Breite/*Width* mm 10 16
Länge/*Length* cm 180 160

6501 Befreiungsleine mit Handabzug (Zange)
Escape-Leash with pliers
Breite/*Width* mm 10 16
Länge/*Length* cm 180 160

6502 Befreiungsleine mit Handabzug (Zange) und Halsung
Escape-Leash with pliers and collar
Breite/*Width* mm 10 16
Länge/*Length* cm 180 160

6581 Befreiungsleine mit Handabzug (Patenthaken)
Escape-Leash with patented snap
Breite/*Width* mm 10 16
Länge/*Length* cm 180 160

6582 Befreiungsleine mit Handabzug (Patenthaken) & Halsung
Escape-Leash with patented snap and collar
Breite/*Width* 16mm Länge/*Length* 160cm

Suchleinen, Gurtband mit Bolzenhaken, geriegelt
Search-Leashes, Nylon, with bolt snap, bolted

	Farbe/*Colour*	Breite/*Width*	Länge/*Length*
9843	8	20mm	5m
9844	8	10mm	10m
9844	4 / 8	20mm	10m
9845	8	10mm	6m
9847	8	20mm	20m

Suchleinen, Gurtband mit ausschnallbarer Zange
Search-Leashes, Nylon with removable (2nd) plier

9833	4	20mm	5m
9834	4	20mm	10m
9837	4	20mm	20m

Schweißhalsungen / *"Blood"-Collars*

6097 eingefasst / *surrounded*
Breite/*Width* mm 20 20 25 30 30 30
Länge/*Length* cm 35 40 45 50 55 60
Farbe/*Colour:* 0/5

6088 offenkantig / *not surrounded*
Breite/*Width* mm 20 20 25 30 30
Länge/*Length* cm 35 40 45 50 55
Farbe/*Colour:* 0

Schweißleinen / *"Blood"-Leashes*

6544 Breite/*Width* 14mm Länge/*Length* 10m
6573 Breite/*Width* 10mm Länge/*Length* 6m
6574 Zange ausschnallbar / *Pliers removeable*
Breite/*Width* 14mm Länge/*Length* 10m
Farbe/*Colour:* 0/5

7576 Schweißleine, rund / *"Blood"-Leash"*, round
Durchmesser/*Diameter* 6mm Länge/*Length* 15m
Farbe/*Colour:* 0

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

JAGDLEINEN-SYSTEM /
SYSTEM OF HUNTING-LEASHES

Jagdleinen-System, aus stark gefettetem Vollrindleder, genietet, eine Grundleine, universell kombinierbar, auch zum Führen mehrerer Hunde

System of Hunting-Leashes, made of greased leather, riveted, one basic leash, multiple/universal combinations, also to lead more than one dog

Farbe/*Colour:* 6

9740 Grundleine / *Basic leash*
Breite/*Width* mm 14 20
Länge/*Length* cm 85 85

9741 Führleine / *Training leash*
wahlweise mit Bolzenhaken oder Zange
with bolt snap or pliers
Breite/*Width* mm 14 20
Länge/*Length* cm 60 60

9742 Befreiungsleine / *Escape-leash*
Breite/*Width* mm 14 20
Länge/*Length* cm 65 65

9743 Befreiungsleine mit Halsung
Escape-leash with collar
Breite/*Width* mm 14 20
Länge/*Length* cm 45 45

9744 Befreiungsleine mit Stachelhalsung
Escape-leash with prickle-collar
Breite/*Width* mm 14 20
Länge/*Length* cm 45 45

9745 Peitsche/Gerte / *Whip/Crop*
Breite/*Width* mm 14 20
Länge/*Length* cm 60 60

Abb. 1

Abb. 2

Jagdleinensystem, aus strapazierfähigem Gurtband, geriegelt

System of hunting-leashes, made of tough nylon, bolted

Farbe/*Colour:* 5

9740 Grundleine / *Basic leash*
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 85cm

9741 Führleine / *Training leash*
wahlweise mit Bolzenhaken oder Zange
with bolt snap or pliers
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 60cm

9742 Befreiungsleine / *Escape-leash*
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 65cm

9743 Befreiungsleine mit Halsung
Escape-leash with collar
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 45cm

9744 Befreiungsleine mit Stachelhalsung
Escape-leash with prickle-collar
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 45cm

9745 Peitsche/Gerte / *Whip/Crop*
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 60cm

Farbschlüssel/*Colour-legend:*
5 - braun/*brown*
6 - braun gefettet/*brown greased*

Abb. 3

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

SPEZIALLEINEN UND -HALSBÄNDER / *SPECIAL LEASHES AND COLLARS*

Abb. 1

Abb. 1
Jagdartikel aus Polypropylen
Hunting articles made of polypropylen
Durchmesser/*diameter:* 6mm

7555 Jagdleine, lautlos mit Hirschhorn
Hunting-Leash silenz with deer horn
Länge/*Length* 200cm Farbe/*Colour:* 3/4

7557 Erweiterung zur Jagdleine / *Extension for Hunting-Leash*
Länge/*Length* 80cm Farbe/*Colour:* 3/4

Feldleine, rund / *Field-Leash, round*
9355 5m lang/*long* 9356 10m lang/*long*
9357 20m lang/*long* 9358 40m lang/*long*

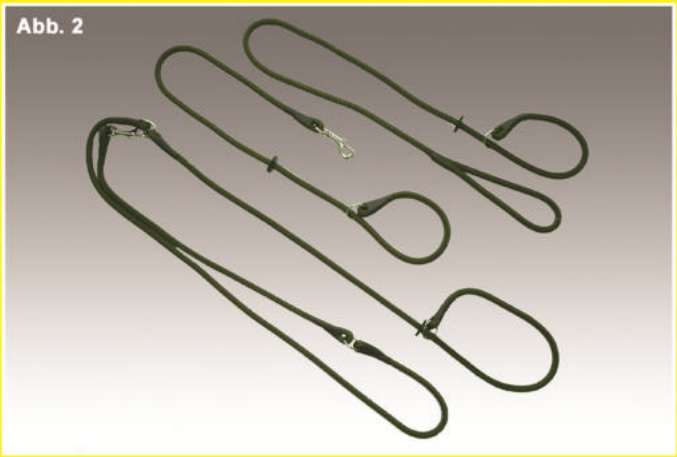


Abb. 2

Abb. 2
Jagdartikel / *Hunting Articles*
aus Polyamidgeflecht, rund / *made of polyamide-weave, round*
Farbe/*Colour:* 3/4
Durchmesser/*Diameter* 10mm

9130 Moxonleine, 150cm lang / *Moxon-Leash, 150cm long*

9132 Moxon-Vorführleine 2-fach verstellbar, 250cm lang
Moxon-Training-Leash 2-times adjustable, 250cm long

9133 Erweiterung für Moxon-Leinen, 115cm lang
Extension for Moxon-Leashes, 115cm long

Farbschlüssel/*Colour-legend:* (Abb. 1, 2)
3 - orange/*orange* 4 - oliv/*olive*

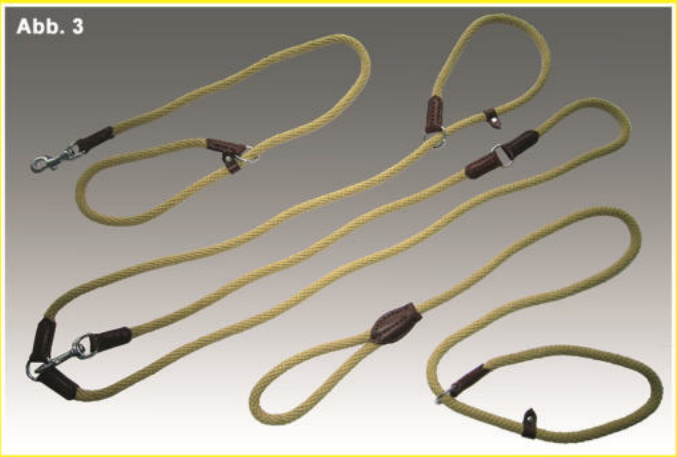


Abb. 3

Abb. 3
Jagdartikel / *Hunting Articles*
aus Polyamidgeflecht, rund, mit Lederbesatz, handgenäht
polyamide-weave, round, with leather-trimming, hand-sewed
Durchmesser/*Diameter* 12mm
Farbe/*Colour:* 5

9170 Moxonleine, 150cm lang / *Moxon-Leash, 150cm long*

9172 Moxon-Vorführleine 2-fach verstellbar, 250cm lang
Moxon-Training-Leash 2-times adjustable, 250cm long

9173 Erweiterung für Moxon-Leinen, 120cm lang
Extension for Moxon-Leashes, 120cm long

Abb. 4

Abb. 4
Sortiment / *Range* „Country"
aus strapazierfähigem, beigem Baumwoll-Rundmaterial mit braunem Lederbesatz, handgenäht / *made of tough beige cotton with brown leather-trimming, hand-sewed*
Farbe/*Colour:* 5

210	Halsband / *Collar*				
Durchmesser/*Diameter*	mm	12	12	12	
Länge/*Length*	cm	40	45	50	
211	Halsband / *Collar*				
Durchmesser/*Diameter*	mm	16	16	16	
Länge/*Length*	cm	55	60	65	
212	Würger / *Strangler*				
Durchmesser/*Diameter*	mm	12	12	12	
Länge/*Length*	cm	40	45	50	
213	Würger / *Strangler*				
Durchmesser/*Diameter*	mm	16	16	16	16
Länge/*Length*	cm	55	60	65	70
214	Leine / *Leash*				
Durchmesser/*Diameter*	mm	12	16		
Länge/*Length*	cm	120	120		
215	Vorführleine, 3-fach verstellbar *Training-Leash*, 3-times adjustable				
Durchmesser/*Diameter*	mm	12	16		
Länge/*Length*	cm	200	200		

Farbschlüssel/*Colour-legend:* (Abb. 3, 4)
5 - braun-beige/*brown-beige*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER

SPEZIALLEINEN UND -HALSUNGEN / *SPECIAL LEASHES AND COLLARS*

Abb. 1

7307 Halsbänder aus Gurtband
Collars made of nylon
rot-schwarz, genäht und genietet, mit Lederbesatz und schwarzem Boxleder gefüttert / *red-black, sewed and riveted, with leather-cover and lined with black soft-leather*

Breite/*Width*	mm	18	18	18	25	25	25	25
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55	60	65
Farbe/*Colour:*	8							

7317 Leine / *Leash*
passend zu Halsbändern, Handschlaufe mit schwarzem Boxleder gefüttert / *suitable to collars, hand-loop lined with black soft-leather*
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 115cm
Farbe/*Colour:* 8

7327 Vorführleine / *Training leash*
passend zu Halsbändern, 3-fach verstellbar
suitable to collars, 3-times adjustable
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 220cm
Farbe/*Colour:* 8

Abb. 2

9851 Schweißhalsungen / „Blood"-Collars
aus Gurtband, rot-schwarz, genäht und genietet, mit Lederbesatz, Drehwirbel und schwarzem Boxleder gefüttert
made of nylon, red-black, sewed and riveted, with leather-cover and lined with black soft-leather
Breite/*Width* 25mm Länge/*Length* 55cm
Farbe/*Colour:* 8

9864 Suchleine / Search-Leash
passend zu Schweißhalsungen, Haken ausschnallbar, mit Bolzenhaken / *suitable to „Blood"-Collars, with bolt snap and second removable bolt snap*
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 10m
Farbe/*Colour:* 8

Abb. 3

7401 Halsband aus Gurtband / Collar made of nylon
leucht-orange, genäht, mit Steckschloss, stufenlos verstellbar
vivid-orange, sewed, with buckle, infinitely variable

Breite/*Width*	mm	25	25
Länge/*Length*	cm	45	60
Farbe/*Colour*	3		

7431 Suchleine / Search-Leash
passend zu Halsband, mit Bolzenhaken
suitable to collar, with bolt snap
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 10m
Farbe/*Colour* 3

Abb. 4

Sortiment / Range "HI-FLEX"
abwaschbar, sehr strapazierfähig / *washable, very tough*

9500 Halsband, genietet / *Collar, riveted*

Breite/*Width*	mm	20	20	20	20	25	25	25	25	25
Länge/*Length*	cm	27	32	35	40	45	50	55	60	65
Farbe/*Colour.*	3/4/8									

9530 Leine, genietet / Leash, riveted
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 105cm
Farbe/*Colour.* 3/4/8

7437 Suchleine, Haken eingenäht, Ende offen,
Search-Leash, snap sewed, open end
Breite/*Width* 9mm Länge/*Length* 10m
Farbe/*Colour:* 3/4

9550 Vorführleine, genietet, 3-fach verstellbar
Training leash, *riveted, 3-times adjustable*
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 240cm
Farbe/*Colour:* 3/4/8

Farbschlüssel/Colour-legend:
3 - leuchtorange/*neon orange* 4 - neon-grün/*neon green*
8 - schwarz/*black*

Abb. 1

Abb. 2

Abb. 3

Abb. 4

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

JAGD- UND FUNKTIONSARTIKEL /
HUNTING AND FUNCTIONAL ARTICLES

Hochwertige Artikel hergestellt aus strapazierfähigem, sehr robustem Gurtband in professioneller und fachgerechter Verarbeitung – Made in Germany!

Articles made of durable nylon, professionally Made in Germany by our artisans!

Abb. 1

Schweißhalsungen und Suchleinen
"Blood"-Collars and search ("blood") leashes
In Signalfarben orange-oliv / *in signaling colours (orange-olive)*
Farbe/*Colour* 4 - orange-oliv/*orange-olive*

9856 Schweißhalsung, mit Einlage, weich gefüttert mit Neopren, Lederteile genäht, mit signalroter Unterlage
"Blood"-Collar, with inlay, softly lined with neoprene, leather parts sewed, with pad in signaling-red

Breite/*Width*	mm	25	25	25
Länge/*Length*	cm	40	45	50

Suchleinen / *Search ("blood") leashes*
Mit ausschnallbarem Haken, Lederteil genäht, mit Stopper
With second removable bolt snap, leather parts sewed, stopper
9863 20mm breit/*wide* 5m lang/*long*
9864 20mm breit/*wide* 10m lang/*long*

Abb. 2

Halsung und Jagdleine / *Collars and hunting leash*
In Signalfarben orange-oliv / *in signaling colours (orange-olive)*
Farbe/*Colour* 4 - orange-oliv/*orange-olive*

6284 Halsung mit Kette, weich gefüttert mit Neopren, mit signalroter Unterlage / *Collar with chain, softly lined with neoprene, with pad in signaling-red*

Breite/*Width*	mm	50	50	50
Länge/*Length*	cm	30-40	40-50	50-60

6500 Jagdleinen / *Hunting leash*
Umhängeriemen stufenlos verstellbar, das Leinenstück zwischen Hundeführer und Hund wurde aus BioThane–Super Grip gefertigt, dadurch besonders grifffest
Shoulder strap infinitely variable, leash between dog and dog handler made of Biothane-Super Grip - extra grip
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 160-230cm

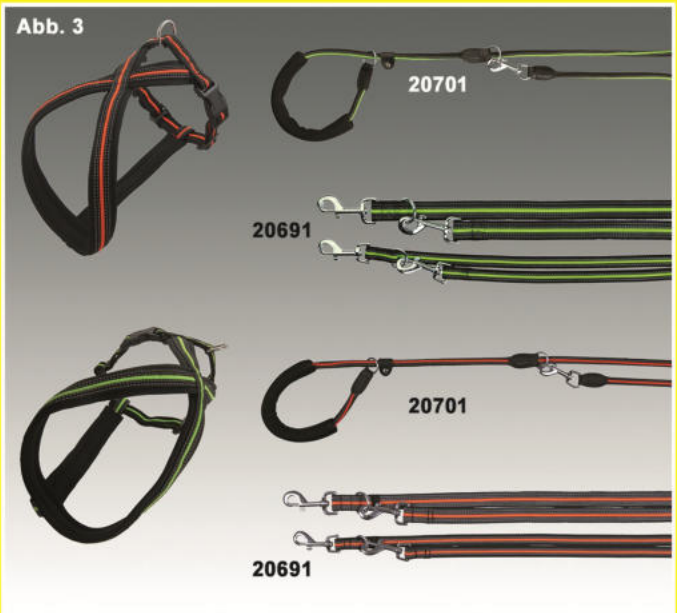


Abb. 3

Retriever- & Führleinen / *Retriever- & training leashes*
Mit eingewebter Gummierung, besonders belastbar, rutschfest und griffig, Signalfarbe für mehr Sicherheit / *Integrated (woven) rubber lining, extra resilient, antislip and maximum grip, signal color for higher safety level*

Farbe/*Colour* 4 - schwarz-grün/*black-green*
8 - schwarz-orange/*black-orange*

Führleine, 3-fach verstellbar / *Training leash, 3-times adjustable*
20691. 17mm breit/*wide* 200cm lang/*long*
20692. 25mm breit/*wide* 200cm lang/*long*

Retrieverleine, 2-fach verstellbar, rund
Retriever leash, 2-times adjustable, round
20701. Durchmesser/*diameter* 13mm 190cm lang/*long*

Geschirre mit Neopren-Polsterung
Harnesses with Neoprene-lining
Mit reflektierendem Streifen und Nähten, stufenlos verstellbar
With reflecting stripes and seams, infinitely adjustable

	Größe/*size*	Breite/*width*	Verstellbar/*adjustable*
206201.	XS	24mm	30 - 50cm
206202.	S	24mm	40 - 60cm
206203.	M	24mm	45 - 70cm
206204.	L	24mm	50 - 80cm
206205.	XL	24mm	60 - 90cm
206206.	XXL	24mm	70 - 100cm

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

SORTIMENT / *ASSORTMENT* "SUPER-GRIP"

Sortiment "Super-Grip" aus Gurtband mit eingeflochtenen Gummibändern. Die Leinen liegen optimal in der Hand und sind sehr rutschfest

Assortment "Super-Grip" made of nylon with integrated (woven) rubber lining. Leashes are easy and safe to handle (hand-held) and are anti-slip

Abb.1

9801 Leine, maschinengenäht, mit Handschlaufe
Leash, machine-sewn, with hand-loop

Breite/*Width*	mm	15	15	15	20	20	20
Länge/*Length*	cm	100	150	200	100	150	200
Farbe/*Colour:*	8						

9807 Leine, maschinengenäht, Ende offen
Leash, machine-sewn, open end

Breite/*Width*	mm	15	15	20	20
Länge/*Length*	cm	100	150	100	150
Farbe/*Colour:*	8				

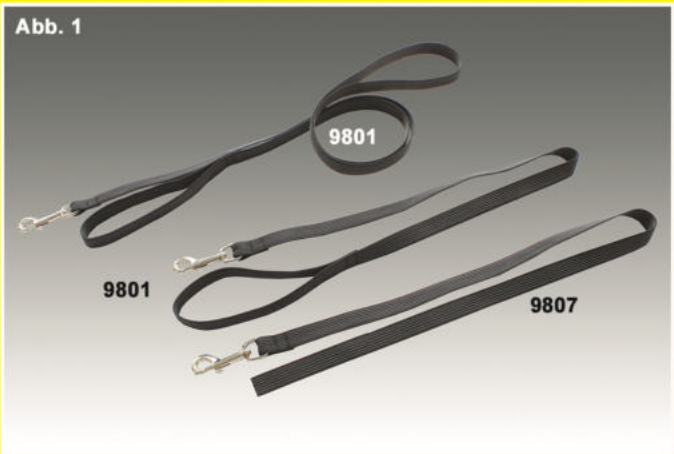


Abb. 2

9810 Vorführleine / *Training leash*
Maschinengenäht, 3-fach verstellbar
Machine-sewn, 3-times adjustable

Breite/*Width* 20mm
Länge/*Length* 220cm
Farbe/*Colour:* 1/2/4 mit schwarzen Beschlägen *with black fittings*
Farbe/*Colour:* 8 mit vernickelten Beschlägen *with nickel-plated fittings*

Abb. 3

Suchleine / *Search leash*
Maschinengenäht, mit Handschlaufe
Machine-sewn, with hand-loop

9863 Breite/*Width* 20mm
Länge/*Length* 5m
9864 Breite/*Width* 20mm
Länge/*Length* 10m

Farbe/*Colour:* 8

Abb .4

Suchleinen - Supergrip mit Signalstreifen
Search leashes - Supergrip with reflecting stripes

Mit eingewebter Gummierung, genäht, Ende offen, besonders belastbar, rutschfest und griffig, Signalfarbe für mehr Sicherheit, 17mm breit

With integrated (woven) rubber lining, sewed, open end, extra resilient, antislip and maximum grip, signal color for higher safety level, 17mm wide

9843 5m lang/*long*
9844 10m lang/*long*

Farbe/*Colour:* 3 - schwarz-orange / *black-orange*

Farbschlüssel/*Colour-legend*:
1 - blau/*blue* 2 - rot/*red*
3 - schwarz-orange / *black-orange*
4 - grün/*green* 8 - schwarz/*black*

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

BIOTHANE SORTIMENT /
BIOTHANE COLLECTION

Biothane – ein Material mit USA-Patent!
Biothane ist ein starkes, gummiertes Gewebeband mit dem Aussehen und der Weichheit von Leder in geprägter Ausführung. Die Biothane-Artikel sind praktisch unverrottbar. Dennoch sind die Geschmeidigkeit & der Griff von echtem Leder vorhanden.

Eigenschaften:
- absolut reiß- und zugfest
- bleibt geschmeidig im Griff
- antibakteriell, schimmelfrei
- wasserfest
- abwaschbar
- ausreißfeste, gestanzte Löcher
- witterungsbeständig – kann tagelang in Regen und Schmutz liegen

Biothane – a material with US-Patent!
Biothane is a strong, durable, rubberised fabric with the appeal and softness of leather with embossed finish. Articles made of Biothane are practically indecomposable. However, the articles are as smooth and have the same grip as real leather.

Characteristics:
- *completely tearproof and waterproof*
- *remains smooth in handling*
- *antibacterial, fungi-free/-protected*
- *washable*
- *tearproof die-cut holes*
- *weatherproof - can be exposed to rain and dirt for days*

Abb. 1

Abb. 1
Halsbänder / *Collars*
7400 genietet / *riveted*

Breite/*Width*	mm	9	9	13	13
Länge/*Length*	cm	30	35	40	45
Breite/*Width*	mm	19	19	25	25
Länge/*Length*	cm	50	55	60	65
Farbe/*Colour.*	3/4/5				

9703 genäht / *sewed*

Breite/*Width*	mm	13	13	13	
Länge/*Length*	cm	35	40	45	
Breite/*Width*	mm	19	19	25	25
Länge/*Length*	cm	50	55	60	65
Farbe/*Colour.*					

3/5 mit vermessingten Beschlägen
with brass-plated fittings
4 mit vernickelten Beschlägen
with nickel-plated fittings

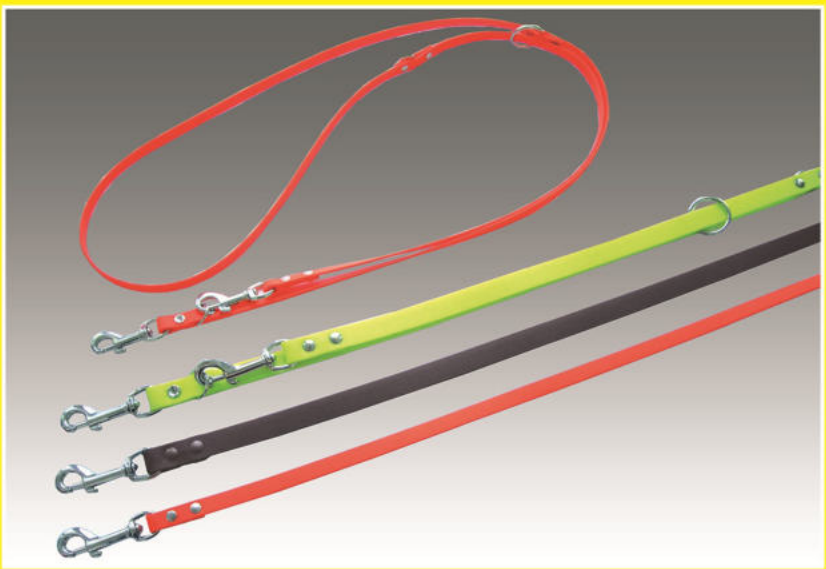


Abb. 2

Abb. 2
Leine / *Leash*
7415 genietet / *riveted*

Breite/*Width*	mm	9	13	19
Länge/*Length*	cm	120	120	120
Farbe/*Colour.*	3/4/5			

Vorführleine / *Training leash*
7420 3-fach verstellbar, genietet
three-times adjustable, riveted

Breite/*Width*	mm	9	9	13	13
Länge/*Length*	cm	200	300	200	300
Breite/*Width*	mm	19	19		
Länge/*Length*	cm	200	300		
Farbe/*Colour.*	3/4/5				

9753 3-fach verstellbar, genäht
three-times adjustable, sewed

Breite/*Width*	mm	13	19
Länge/*Length*	cm	220	220
Farbe/*Colour.*			

3/5 mit vermessingten Beschlägen
with brass-plated fittings
4 mit vernickelten Beschlägen
with nickel-plated fittings

Farbschlüssel/*Colour-legend:*
3 - leucht-orange/*neon-orange*
4 - neon-gelb/*neon-yellow*
5 - braun/*brown*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

BIOTHANE JAGDSORTIMENT /
BIOTHANE HUNTING COLLECTION

Jagdleinen-System
genietet eine Grundleine, universell kombinierbar, auch zum Führen mehrerer Hunde

System of hunting leashes
riveted one basic leash, can be universally combined, also for leading more than one dog

974019.24 Grundleine / *Basic leash*
13mm breit/*wide*, 85cm lang/*long*

974116.24 Führleine mit Bolzenhaken
Training leash with bolt snap
13mm breit/*wide*, 60cm lang/*long*

974116.28 Führleine mit Zange,
Training leash with pliers
13mm breit/*wide*, 60cm lang/*long*

974217.28 Ablaufleine / *Leash*
13mm breit/*wide*, 65cm lang/*long*

974313.28 Ablaufleine mit Halsung Gr. 45cm
Leash with collar size 45cm

Farbe/*Colour*: 3/5

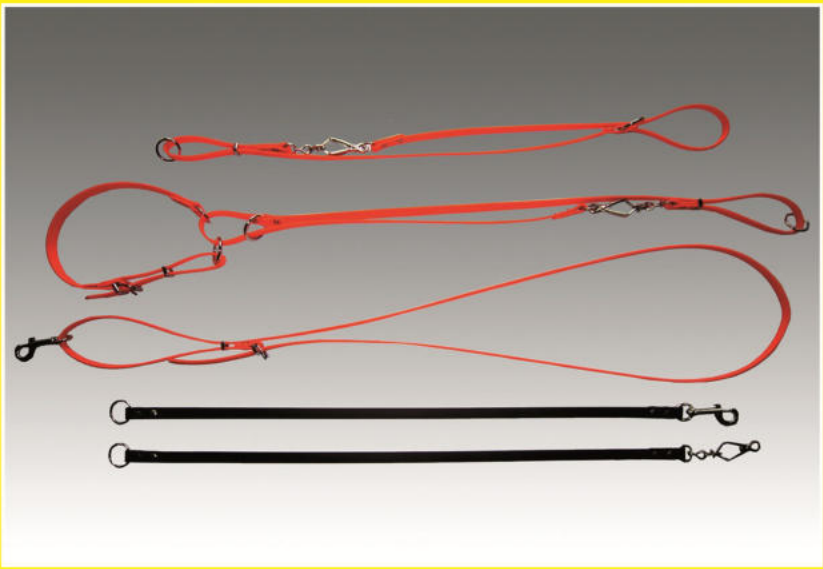


Abb. 1

Schweißhalsungen / *"Blood"-Collars*

7400 genietet, mit großem Drehwirbel, mit massiven Vollmessingbeschlägen
riveted, with big swivel ring, with strong full brass fittings

Breite/*Width*	mm	25	25	38	38	38	38
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55	60
Farbe/*Colour*:		3					

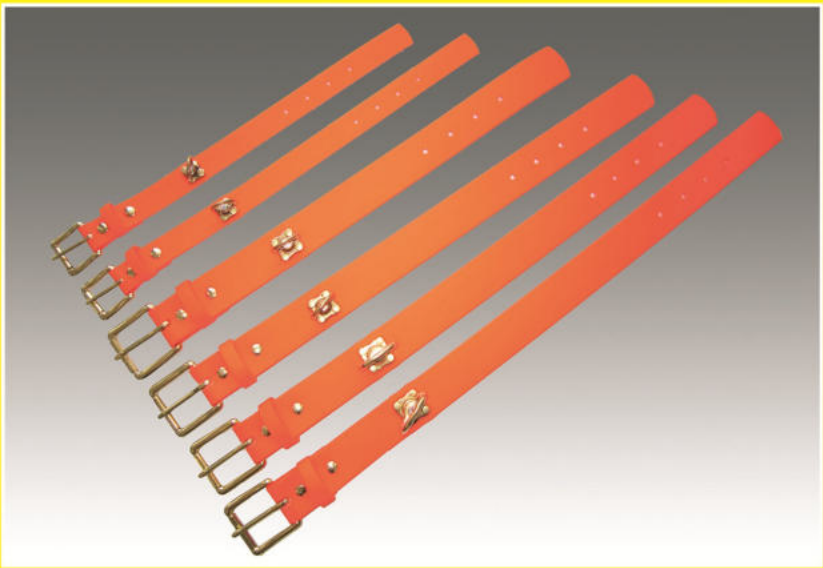


Abb. 2

Suchleine / *Search leash*
7435 genietet mit Handschlaufe
riveted with handloop

Breite/*Width*	mm	9	9	9
Länge/*Length*	m	2,5	5,0	10
Breite/*Width*	mm	13	13	13
Länge/*Length*	m	2,5	5,0	10
Breite/*Width*	mm	19	19	19
Länge/*Length*	m	2,5	5,0	10
Farbe/*Colour*:		3/4/5		

Suchleine / *Search leash*
7438 genietet, schnallbar / *riveted, to strap*

Ende offen, zweifarbig zur Erkennung des Leinenendes, Farbwechsel 1m vor Ende
Open ended, two-colors to recognize end of leash, change of colours 1m before the end

Breite/*Width*	mm	9	9	9
Länge/*Length*	m	6	10	20
Breite/*Width*	mm	13	13	13
Länge/*Length*	m	6	10	20
Breite/*Width*	mm	19	19	19
Länge/*Length*	m	6	10	20

Farbe/*Color*: 3 - Ende neon-gelb/*end yellow*
4 / 5 - Ende/*end* orange

Farbschlüssel/*Colour-legend:*
3 - leucht-orange/*neon-orange*
4 - neon-gelb/*neon-yellow*
5 - braun/*brown*

Abb. 3

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

BIOTHANE SORTIMENT /
BIOTHANE COLLECTION

Abb. 1

Halsband / *Collar*

weich gefüttert, mit verchromten Beschlägen
soft lining, with chrome-plated fittings

7405 genietet/*riveted*

Breite/*Width*	mm	19	25	25	25
Länge/*Length*	cm	45	50	55	60
Farbe/*Colour:*		3			

Führleine / *Training leash*

3-fach verstellbar mit verchromten Beschlägen
3-times adjustable, with chrome-plated fittings

7420 genietet / *riveted*

Breite/*Width*	mm	19
Länge/*Length*	cm	200
Farbe/*Colour:*		3

Abb. 2

Biothane - runde Form
Biothane products - round shape

Suchleine / *Search leash*

7436 Ende offen/*open ended*

Durchmesser/*Diameter*	mm	6	6	8	8
Länge/*Length*	m	5	10	5	10
Durchmesser/*Diameter*	mm	10	10		
Länge/*Length*	m	5	10		
Farbe/*Colour:*		3			

Würger mit Stopp / *Strangler with stop*

7440

Durchmesser/*Diameter*	mm	8	8	10	10
Größe/*Size*	cm	40	50	50	60
Farbe/*Colour:*		3			

Umhängeleine / *Leash to put on*

7420 2-fach verstellbar/*adjustable two-times*

Durchmesser/*Diameter*	mm	8	10
Länge/*Length*	cm	250	250
Farbe/*Colour:*		3	

Moxon Führleine / *Moxon Training leash*

9132 2-fach verstellbar/*adjustable two-times*

Durchmesser/*Diameter*	mm	8	10
Länge/*Length*	cm	250	250
Farbe/*Colour:*		3	

Jagdleine / *Hunting leash*

7555 lautlos, mit Hirschhorn
silent, fitting made of deer horn
(ohne Abb. / *without picture*)

Durchmesser/*Diameter*	mm	6
Länge/*Length*	cm	200
Farbe/*Colour:*		3

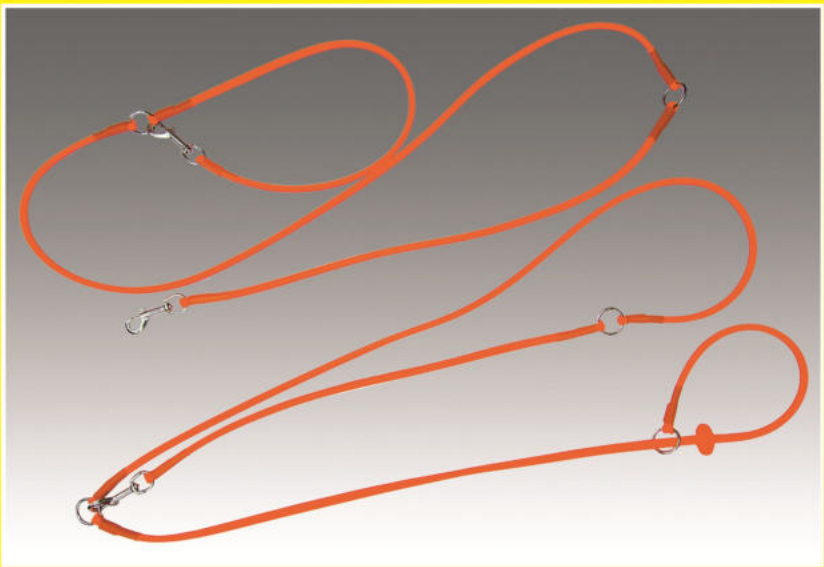


Abb. 3

Farbschlüssel/*Colour-legend:*
3 - leucht-orange/*neon-orange*
4 - neon-gelb/*neon-yellow*
5 - braun/*brown*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

BIOTHANE SORTIMENT, HIFLEX, RAINBOW / *BIOTHANE COLLECTION, HIFLEX, RAINBOW*

Halsband Biothane / *Collar Biothane*

mit Zierbeschlag Eichlaub, mit brünierten Beschlägen
"Oak-leaf" decorating-fittings, with bronzed fittings

7400 genietet / *riveted*

Breite/*Width*	mm	25	25	25	25	25
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55
Farbe/*Colour*:	5					

Führleine Biothane / *Training leash Biothane*

3-fach verstellbar mit brünierten Beschlägen
3-times adjustable, with bronzed fittings

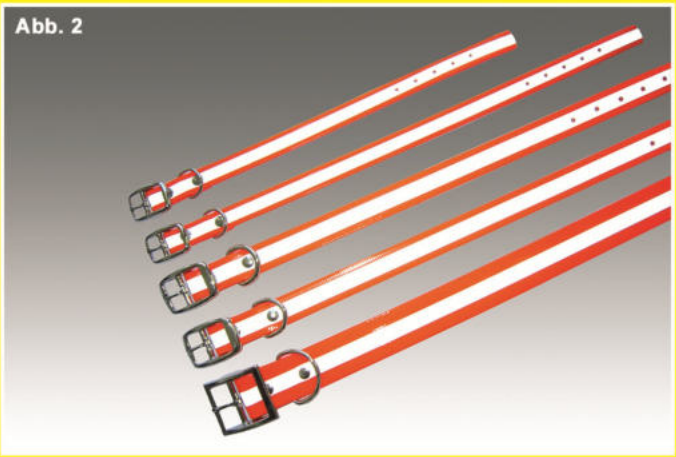
7420 genietet / *riveted*

Breite/*Width* 19mm Länge/*Length* 200cm
Farbe/*Colour*: 5

Halsband HIFLEX-Material
Collar made of HIFLEX material

9500 genietet, Streifen in der Mitte - reflektierend
riveted, centered inlay reflecting

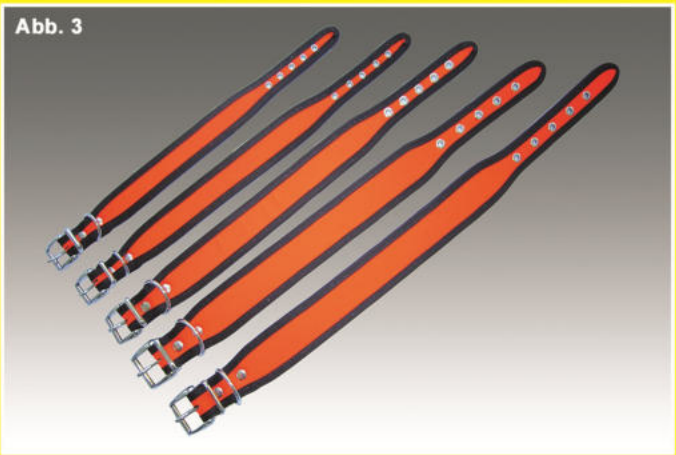
Breite/*Width*	mm	20	20	20	25	25	40	40	40
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55	55	60	65
Farbe/*Colour*:	3R								



Halsband / *Collar* "Rainbow"

188 genietet, aus Stoff, eingefasst, geschweift
riveted, fabric made, surrounded, cambered

Breite/*Width*	mm	20	20	25	30	30	30
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55	60
Farbe/*Colour*:	3						



Reflektierendes Schnapp-Band
Reflecting Snatch-belt

Einfach z.B. am Arm befestigen, Band reflektiert bei Lichteinfall
Easy to snap e.g. to your arm, reflecting when enlighted e.g. by car headlights

Maße/*Measurements*: 34 x 3cm

20963 neongelb-schwarz / *neon-yellow-black*
20966 leuchtorange-schwarz / *neon-orange-black*

Farbschlüssel/*Colour-legend:*
3 - leucht-orange/*neon-orange*
4 - neon-gelb/*neon-yellow*
5 - braun/*brown*

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

NYLONSORTIMENT / *RANGE OF NYLON ARTICLES*

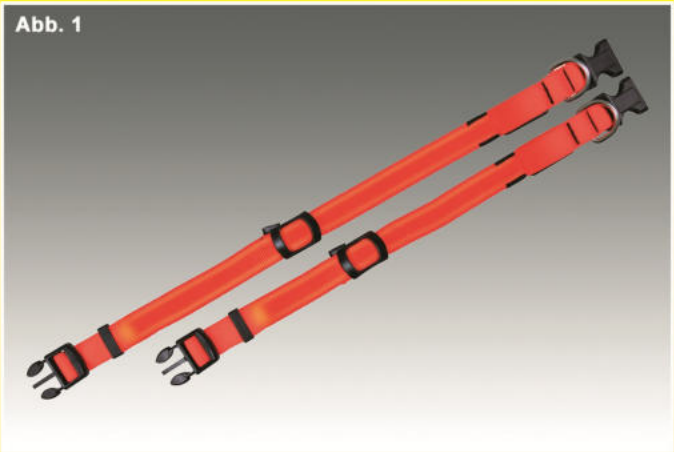


Abb. 1

Leucht - Halsbänder / *Luminous - Collars*

Hergestellt aus strapazierfähigem Nylon-Gurtband, Blink- und Dauerlicht einstellbar, stufenlos verstellbar, spritzwasserge-schützt, ca. 200 Stunden Blinklicht, ca. 100 Stunden Dauerlicht

Made of durable nylon, blinking or steady light, infinitely adjus-table length, splashproof, ca. 200h blinking light, ca. 100h steady light

199403 25mm breit/*wide*
30-40cm verstellbare Länge/*adjustable length*
199553 25mm breit/*wide*
40-55cm verstellbare Länge/*adjustable length*
199703 25mm breit/*wide*
55-70cm verstellbare Länge/*adjustable length*

Farbe/*Colour*: 3 - leuchtorange / *neon orange*

Abb. 2

Sortiment / *Assortment* Nylon – Reflex

Hergestellt aus hochwertigem, robusten Nylonmaterial. Zur besseren Sichtbarkeit reflektierende Fäden an den Rändern eingewebt / *Made of high-quality, durable nylon, reflecting fiber sewed-in on the edges for improved visibility*

Farbe/*Colour*: 3 - leuchtorange / *neon orange*

1913 Halsband / *Collar*
mit Sicherheitsverschluss, stufenlos verstellbar
with safety buckle, length infinitely adjustable

Breite/*Width*	mm	15	20	25
Länge/*Length*	cm	30-45	35-55	45-70

1914 Geschirr / *Harness*
mit Sicherheitsverschluss, stufenlos verstellbar
with safety buckle, length infinitely adjustable

Breite/*Width*	mm	15	20	25
Länge/*Length*	cm	30-50	40-70	65-100

1915 Führleine, dupliert, 3-fach verstellbar
Training leash, double-ply, 3-times adjustable

Breite/*Width*	mm	10	20
Länge/*Length*	cm	250	200

Abb. 3

Sortiment / *Assortment* Cotton

Hergestellt aus sehr festem, ökologischem Baumwollträgerband. Das Material zeichnet sich durch eine hohe Haltbarkeit und eine hohe Elastizität aus. Es verursacht bei langem Tragen kein Wundscheuern und ist für alle Rassen geeignet.

Made of firm ecological cotton fabric. Material shows high durability and elasticity, does not cause excoriation, suitable for all breeds of dogs

Farbe/*Colour*: 0 / 2 / 4

1904 Halsband / *Collar*
mit Steckschloss, stufenlos verstellbar
with mortise lock, length infinitely adjustable

Breite/*Width*	mm	20 (M)	30 (L)
Länge/*Length*	cm	35-50	45-70

1905 Geschirr, regulierbar / *Harness, adjustable*

Breite/*Width*	mm	20 (M)	30 (L)
Länge/*Length*	cm	30-55	50-95

Abb. 4

1906 Führleine, 3-fach verstellbar
Training leash, 3-times adjustable

Breite/*Width*	mm	15	25
Länge/*Length*	cm	200	200

Farbschlüssel/*Colour-legend*:
0 - beige/*beige* 2 - rot/*red*
3 - leuchtorange/*neon orange* 4 - khaki/*khaki*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

NYLONSORTIMENT / *RANGE OF NYLON ARTICLES*

7403 Halsband / *Collar*
mit Schnalle, dupliert, weich gefüttert, genäht, mit Zugentlastung
with buckle, double-ply, softly lined, sewed, with strain-relief

Breite/*Width*	mm	18	18	25	25	25
Länge/*Length*	cm	45	50	55	60	65
Farbe/*Colour:*	1/2/4/8					

Geschirr deluxe / *Harness deluxe*

Patent in Europa und USA, weich gefüttert, genäht
Patented in Europe and USA, soft lined, sewed

20665	16mm	45-65cm
20680	20mm	60-80cm
20685	25mm	65-85cm
Farbe/*Colour:*	1/2/4/8	

2053 Vorführleine / *Training leash*
3-fach verstellbar, weich gefüttert
3-times adjustable, softly lined

Breite/*Width*	mm	15	20	25
Länge/*Length*	cm	300	300	300
Farbe/*Colour:*	1/2/8			

2059 Vorführleine / *Training leash*
3-fach verstellbar, weich gefüttert
3-times adjustable, softly lined

Breite/*Width*	mm	20
Länge/*Length*	cm	200
Farbe/*Colour:*	1/2/4/8	

3888 Nylonleine, mit Kunststoffschieber, zum verstellen
Nylon-Leash, with plastic-adjustment-device, to adjust
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 75-120cm
Farbe/*Colour:* 1/2/4/8

7471 Koppel, geriegelt / *Pack, bolted*

Breite/*Width*	mm	15	20
Länge/*Length*	cm	45	45
Farbe/*Colour:*		1/2/8	1/2/4/8

9537 Leine zum Einhaken in Halsband und Halti, geriegelt
Leash for fastening into collar and Halti, bolted
Breite/*Width* 25mm Länge/*Length* 105cm
Farbe/*Colour:* 1/2/4/8

Farbschlüssel/*Colour-legend:*
1 – blau/*blue* 2 – rot/*red*
4 – grün/*green* 8 – schwarz/*black*

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

NYLONSORTIMENT / *RANGE OF NYLON ARTICLES*

Abb. 1

7402 Halsband / *Collar*
mit Schnalle, dupliert, genäht, mit Zugentlastung
with buckle, double-ply, sewed, with strain-relief

Breite/*Width*	mm	18	18	25	25	25
Länge/*Length*	cm	45	50	55	60	65
Farbe/*Colour*:		1/2/4/8				

7404 Halsband, mit Schnalle, genäht
Collar, with buckle, sewed

Breite/*Width*	mm	18	18	18
Länge/*Length*	cm	32	35	40
Farbe/*Colour*:		1/2/4/8		

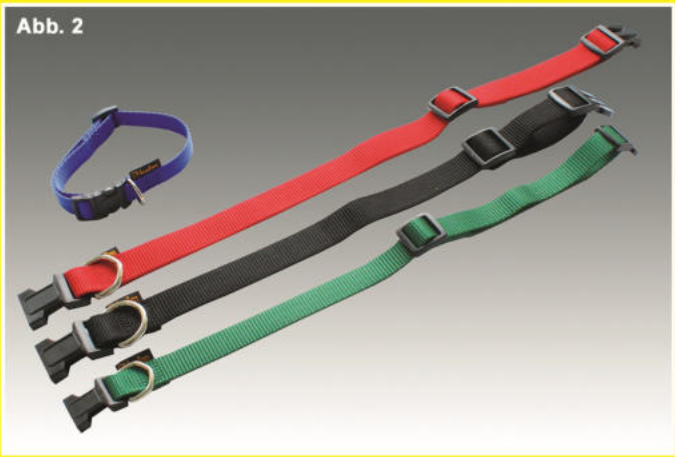


Abb. 2

7401 Halsband, mit Steckschloss, stufenlos verstellbar, genäht
Collar, with plug-lock, infinitely adjustable, sewed

Breite/*Width*	mm	15	15	18	25	25
Länge/*Length*	cm	25-30	30-35	30-55	25-40	35-60
Farbe/*Colour*:		1/2/8	1/2/8	1/2/4/8	1/2/4/8	1/2/4/8

Abb. 3

Leinen und Führleinen, passend zu Halsbändern
Leashes and Training leashes, suitable to collars

Farbe/*Colour*: 1/2/8

7411 Leine, genäht / *Leash, sewed*

Breite/*Width*	mm	15	20	25
Länge/*Length*	cm	120	105	105

7421 Vorführleine, 3-fach verstellbar, genäht
Training leash, 3-times adjustable, sewed

Breite/*Width*	mm	20	25
Länge/*Length*	cm	200	200

2055 Vorführleine, 3-fach verstellbar, genäht
Training leash, 3-times adjustable, sewed

Breite/*Width*	mm	15	20	25
Länge/*Length*	cm	300	300	300

7422 Vorführleine, 3-fach verstellbar, genäht, dupliert
Training leash, 3-times adjustable, sewed, double-ply

Breite/*Width*	mm	15	20
Länge/*Length*	cm	220	220

2054 Vorführleine, 3-fach verstellbar, genäht, dupliert
Training leash, 3-times adjustable, sewed, double-ply

Breite/*Width*	mm	15	20	25
Länge/*Length*	cm	300	300	300

2058 Vorführleine, 3-fach verstellbar, genäht, dupliert
Training leash, 3-times adjustable, sewed, double-ply

Breite/*Width*	mm	25
Länge/*Length*	cm	220

Abb. 4

7481 Geschirr / *Harness*
mit Steckschloss, mehrfach stufenlos verstellbar, genäht
with buckle, several times infinitely variable, sewed

Breite/*Width*	mm	18	18	25	25
Größe/*Size*	cm	35-45	45-60	60-85	85-115
Farbe/*Colour*:		1/2/4/8			

Farbschlüssel/*Colour-legend*:
1 – blau/*blue* 2 – rot/*red*
4 – grün/*green* 8 – schwarz/*black*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

NYLONSORTIMENT / *RANGE OF NYLON ARTICLES*

Abb. 1

Sortiment / *Range* "Helvetia"

Halsbänder und Führleinen und Geschirre aus strapazierfähigem Gurtband / *Collars and training leashes made of durable nylon*

Farbe/*Colour:* 2

193012 Halsband, genäht, stufenlos verstellbar
Collar, sewed, infinitely adjustable
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 35-60cm

193 Halsband, genäht, mit weichem Boxleder gefüttert
Collar, sewed, lined with soft-leather

Breite/*Width*	mm	20	20	20	30	30	30	30
Länge/*Length*	cm	35	40	45	50	55	60	65

Geschirr, genäht, verstellbar / *Harness, sewed, adjustable*
193042 Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 20-35cm
193052 Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 30-55cm

Vorführleine / *Training leash*
genäht, 3-fach verstellbar, 20mm breit, 220cm lang
sewed, 3-times adjustable, 20mm wide, 220cm long
193082 einfach / *single-ply* 193092 dupliert / *double-ply*

Abb. 2

Sortiment mit Motivband "Knochen", genäht
Range with decorating band "Bones", sewed

Halsbänder, Führleinen und Geschirre aus strapazierfähigem, schwarzem Nylon mit aufgenähtem rotem Motivband „Knochen"
Collars, training leashes and harnesses made of durable black nylon with sewed red decorating band "bones"

Farbe/*Colour:* 2

219 Halsband, verstellbar / *Collar, adjustable*

Breite/*Width*	mm	20	25	25
Länge/*Length*	cm	24-42	34-55	53-85

Geschirr, verstellbar / *Harness, adjustable*

		219062	219062	219082	219092
Breite/*Width*	mm	20	20	20	25
Länge/*Length*	cm	20-35	25-45	30-55	40-75

Führleine, 3-fach verstellbar / *Training leash, 3-times adjustable*
219012 Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 200cm
219022 Breite/*Width* 25mm Länge/*Length* 300cm

Abb. 3

Welpenleine / Moxonleine
Puppy-Leash / Moxon-Leash

Halsung stufenlos verstellbar / *neck-part infinitely variable*

82020
Durchmesser/*diameter* 6mm Länge/*Length* 150cm
Farbe/*Colour:* 1/2/4/8/24

Abb. 4

Sortiment / Range "Rondo"

aus strapazierfähigem Rundmaterial mit schwarzem Lederbesatz, Durchmesser 12mm, handgenäht
made of tough cotton with black leather-trimming, diameter 12mm, hand-sewed

Farbe/*Colour:* 1/2

196 Haldband / *Collar*

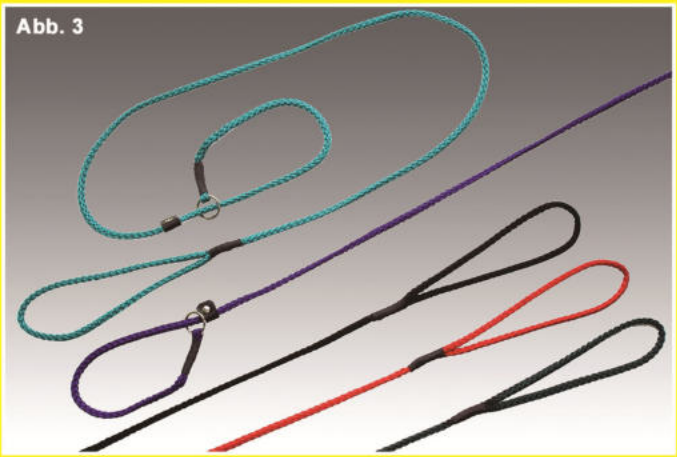
Durchmesser/*diameter*	mm	12	12	12
Länge/*Length*	cm	40	50	60

197 Würger / *Strangler*

Durchmesser/*diameter*	mm	12	12	12
Länge/*Length*	cm	40	50	60

198 Führleine, 3-fach verstellbar
Training leash, 3-times adjustable
Durchmesser/*diameter* 12mm
Länge/*Length* 100cm

Farbschlüssel/*Colour-legend:*
1 – blau/*blue* 2 – rot/*red* 3 – orange/*orange*
4 – grün/*green* 8 – schwarz/*black* 24 – tanne/*dark green*



heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

SORTIMENT / *ASSORTMENT* "REFLEXITE"

Abb. 1

Halsband aus Nylongurt mit retro-reflektierendem und floureszierendem „Reflexite"-Keder

Collars made of nylon with reflecting and lightning „Reflexite"-tape

7409 geriegelt / *bolted*

Breite/*Width*	mm	20	20	25	25
Länge/*Length*	cm	45	50	55	60	65
Farbe/*Colour:*		1/4/8/9			

Geschirr aus Nylongurt mit retro-reflektierendem und floureszierendem „Reflexite"-Keder

Harness made of nylon with reflecting and lightning „Reflexite"-tape

7489

Breite/*Width*	mm	20	20	25
Länge/*Length*	cm	45-65	60-80	65-85
Farbe/*Colour:*		1/4/8/9		

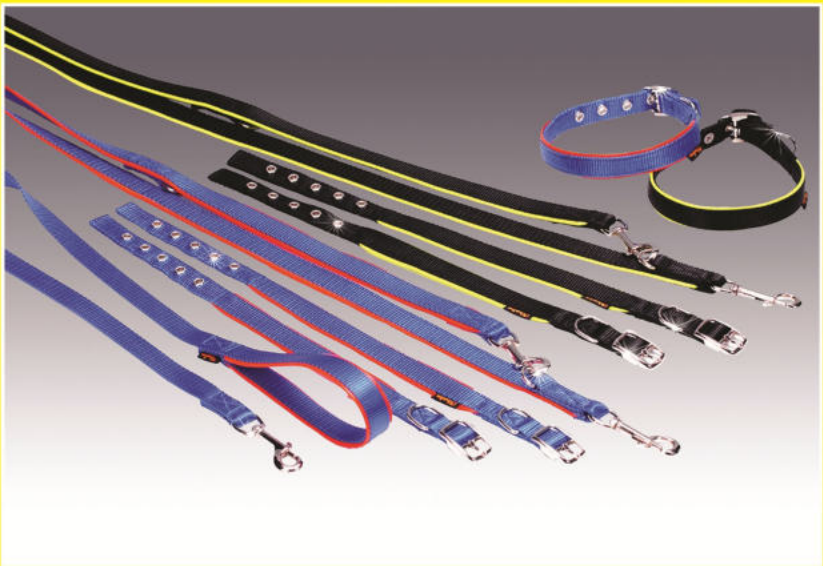


Abb. 2

Leine aus Nylongurt, Handschlaufe mit retroreflektierendem und floureszierendem „Reflexite"-Keder, mit Bolzenhaken

Leash made of nylon, hand-loop with reflecting and lightning Reflexite"-tape, with bolt snap

7419

Breite/*Width*	mm	20
Länge/*Length*	cm	105
Farbe/*Colour:*		1/4/8/9

Vorführleine aus Nylongurt mit retro-reflektierendem und floureszierendem „Reflexite"-Keder, mit Bolzenhaken, 3-fach verstellbar

Training leash made of nylon with reflecting and lightning Reflexite"-tape, with bolt snap, 3-times adjustable

7429

Breite/*Width*	mm	20
Länge/*Length*	cm	200
Farbe/*Colour:*		1/4/8/9

Abb. 3

Farbschlüssel/*Colour-legend:*
1 – blau-leucht-orange/*blue-light-orange*
4 – grün-neon-gelb/*green-neon-yellow*
8 – schwarz-neon-gelb/*black-neon-yellow*
9 – schwarz-leucht-orange/*black-light-orange*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER

POLYPROPYLENSORTIMENT /
RANGE OF POLYPROPYLEN ARTICLES

Abb. 1
Modische Polypropylenartikel – Made in Germany
Fashionable articles made of Polypropylene – Made in Germany

Würger mit Stoppring
Strangler with Stoppring

895

Durchmesser/*diameter*	mm	15	15	15	15	15	15
Länge/*Length*	cm	40	45	50	55	60	65
Farbe/*Colour:*		01/02/04/05/08/13/14/15/24/28					

Abb. 1

Abb. 2
Rundleine / *Round-leash*
825

Durchmesser/*diameter*	15mm
Länge/*Length*	120cm
Farbe/*Colour:*	01/02/04/05/08/13/14/15/24

827

Durchmesser/*diameter*	18mm
Länge/*Length*	120cm
Farbe/*Colour:*	01/02/08/15/28

Kurz - Langleine / *Long-Short-Leash*
845

Durchmesser/*diameter*	15mm
Länge/*Length*	240cm
Farbe/*Colour:*	01/02/04/05/08/13/14/15/24

847

Durchmesser/*diameter*	18mm
Länge/*Length*	240cm
Farbe/*Colour:*	01/02/08/15/28

Abb. 2

Abb. 3
Kurzführer / *Short-Leash*
887

Durchmesser/*diameter*	18mm
Länge/*Length*	55cm
Farbe/*Colour:*	01/02/08/15/28

Moxon-Leine / *Moxon-Leash*
825

Durchmesser/*diameter*	15mm
Länge/*Length*	120cm
Farbe/*Colour:*	02/08

Farbschlüssel/*Colour-legend:*
01 – blau/*blue*
02 – rot/*red*
04 – grün/*green*
05 – braun/*brown*
08 – schwarz/*black*
13 – schwarz-rot/*black-red*
14 – schwarz-gelb/*black-yellow*
15 – bunt/*mixed colours*
24 – tanne/*dark green*
28 – rot-weiß-blau/*red-white-blue*
(Farbmuster siehe unten
Please, find samples below)

Abb. 3

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

NYLONSORTIMENT / *RANGE OF NYLON ARTICLES*

Abb. 1
Sortiment / *Range* „Outdoor"
Halsbänder aus Baumwolle mit Lederbesatz
Collars made of cotton with leather-cover

208 Sattlerhandnaht / *Saddlerhandseam*

Breite/*Width*	mm	25	25	25
Länge/*Length*	cm	50	55	65

Abb. 2
Nylon Programm mit weicher Fütterung
Nylon range with soft lining

20445 Halsband mit Schnalle, genäht
Collar with buckle, sewed
Breite/*Width* 25mm Länge/*Length* 45cm
Farbe/*Colour:* 2/4
20455 Halsband mit Schnalle, genäht
Collar with buckle, sewed
Breite/*Width* 25mm Länge/*Length* 55cm
Farbe/*Colour:* 2/4
20465 Halsband mit Schnalle, genäht
Collar with buckle, sewed
Breite/*Width* 25mm Länge/*Length* 65cm
Farbe/*Colour:* 2/4

20525 Leine, genäht / *Leash, sewed*
Breite/*Width* 25mm Länge/*Length* 120cm
Farbe/*Colour:* 2/4

2060 Geschirr, genäht / *Harness, sewed*
Breite/*Width* 25mm Größe/*Size* M
Farbe/*Colour:* 2/4
2061 Geschirr, genäht / *Harness, sewed*
Breite/*Width* 25mm Größe/*Size* L
Farbe/*Colour:* 2/4

Abb. 3
Sortiment / *Range* "Tapsi"
Set bestehend aus / *Set consisting of*
Halsband/*Collar* 20mm/55cm
Leine/*Leash* 20mm/120cm

73362 Farbe/*Colour:* schwarz-rot/*black-red*
73364 Farbe/*Colour:* grün-rot/*green-red*

Abb. 4
Sortiment / *Range* "Sioux"
7335 Set bestehend aus / *Set consisting of*
Halsband/*Collar* 25mm/60cm
Leine/*Leash* 20mm/120cm
7305 Halsband / *Collar*
mit Steckschloss, genäht, stufenlos verstellbar
with buckle, sewed, infinitely variable
Breite/*Width* 25mm Länge/*Length* 40-60cm
Farbe/*Colour:* 8
7325 Vorführleine / *Training leash*
passend zu Halsband, 3-fach verstellbar, genäht
suitable to collar, 3-times adjustable, sewed
Breite/*Width* 20mm Länge/*Length* 220cm
Farbe/*Colour:* 8

Farbschlüssel/*Colour-legend*:
1 – blau/*blue* 2 – rot/*red*
4 – grün/*green* 8 – schwarz/*black*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER

NYLONSORTIMENT / *RANGE OF NYLON ARTICLES*

Hand-Frei-Leine / *Hands-free-leash*

Nylon mit Handgelenkband und Klettverschluss, Farbe: rot
Nylon with wrist-tape and velcro-fastening, Colour: red

3485 Breite/*Width* 25mm
Länge/*Length* 120cm

Abb. 1

Programm / *Range* "Mountain"

buntes Nylonprogramm, schwarz & blau
colourful nylon-range, black 6 blue

3887 Führleine, 3-fach verstellbar
Training leash, 3-times adjustable
Länge/*Length* 200cm
Durchmesser/*Diameter* 13mm

Würger / *Strangler*

	Länge/ *Length*	Durchmesser/ *Diameter*
388755	55cm	13mm
388760	60cm	13mm
388765	65cm	13mm

Farbe/*Colour:* 1/8

Abb. 2

Programm / *Range* "Mountain"

buntes Nylonprogramm, pink & gelb
colourful nylon-range, pink & yellow

Führleine, 3-fach verstellbar
Training leash, 3-times adjustable

	Länge/ *Length*	Durchmesser/ *Diameter*
3886	200cm	8mm
3887	200cm	13mm

Halsband / *Collar*

	Länge/ *Length*	Durchmesser/ *Diameter*
388640	40cm	8mm
388645	45cm	8mm
388650	50cm	8mm

Farbe/*Colour:* 2/3

Farbschlüssel/*Colour-legend* (Abb. 2, 3):
1 - blau/*blue* 2 - pink/*pink*
3 - gelb/*yellow* 8 - schwarz/*black*

Abb. 3

heim GmbH ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

FLEXI LEINEN / *FLEXI LEASHES*

Abb. 1

New Classic
Kurzhub-Bremssystem, Andockmöglichkeiten für flexi Multi Box, ergonomischer Griff / *Short-stroke braking system, option to attach flexi Multi Box, ergonomic handle*

New Classic Seil-Roll-Leine / *Cord-leash*
Hochfestes Seil, reflektierender Beißgurt / *high-strength reflecting cord*
Farbe/*Colour*: 1/2/8

3200 Größe XS / 3m Seilleine, für Hunde und Katzen bis 8kg
Size XS / 3m long cord, for dogs and cats of upto 8kg
3201 Größe S / 5m Seilleine, für Hunde bis 12kg
Size S / 5m long cord, for dogs of upto 12kg
3202 Größe M / 5m Seilleine, für Hunde bis 20kg
Size M / 5m long cord, for dogs of upto 20kg
3204 Größe M / 8m Seilleine, für Hunde bis 20kg
Size M / 8m long cord, for dogs of upto 20kg

New Classic Gurt-Roll-Leine / *Tape-leash*
Robuster Gurt / *Durable tape*
Farbe/*Colour*: 2/3/8

3217 Größe S / 5m Gurtleine, für Hunde bis 15kg
Size S / 5m long tape, for dogs of upto 15kg
3219 Größe M-L / 5m Gurtleine, für Hunde bis 50kg
Size M-L / 5m long tape, for dogs of upto 50kg

Vario
Kurzhub-Bremssystem, Griffgrößen-Einstellung, Gurtwechsel-Verbindung, erweiterbare Accessoires (LED Leuchtsystem, LED Blinkgurt, Multi Box f. Leckerlis o. Kotbeutel) / *Short-stroke braking system, adjustable handle size, connection to exchange tapes, possible accessories: LED lights or flashing light, multi box for e.g. snacks or dirt bags*

Vario Seil-Roll-Leine, hochfestes Seil, reflektierender Beißgurt
Vario Cord-leash, high-strength reflecting cord
Farbe/*Colour*: 1/2/8

3206 Größe S / 8m Seilleine, für Hunde bis 12kg
Size S / 8m long cord, for dogs of upto 12kg
3207 Größe M / 8m Seilleine, für Hunde bis 20kg
Size M / 8m long cord, for dogs of upto 20kg

Vario Gurt-Roll-Leine, robuster Gurt, Gurtschlaufensystem
Vario Tape-leash, durable tape, system of tape loops
Farbe/*Colour*: 1/2/8

3203 Größe L / 5m Gurtleine, für Hunde bis 60kg
Size L / 5m long tape, for dogs of upto 60kg
3208 Größe L / 8m Gurtleine, für Hunde bis 50kg
Size L / 8m long tape, for dogs of upto 50kg

Farbschlüssel/*Colour-legend*:
1 - blau/*blue* 2 - rot/*red* 3 - neon/*neon* 8 - schwarz/*black*

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

HALSKETTEN / *CHAIN COLLARS*

Abb. 1

Dressurhalsketten, Stahl verchromt, auswechselbare, gut abgerundete Glieder / *Training-Chains, steel chromium-plated, exchangeable, rounded links*

		50004	50015	50035	50045
Drahtstärke/*wire diameter*	mm	3,25	3,0	2,25	4,0
Umfang/*circumference*	cm	58	56	41	63

Mit Wirbel / *with whirl*

		50105	50115	50135	50145
Drahtstärke/*wire diameter*	mm	3,25	3,0	2,25	4,0
Umfang/*circumference*	cm	58	55	41	63

Mit Patentauslösung / *with patented release*

		50116	50146
Drahtstärke/*wire diameter*	mm	3,0	3,9
Umfang/*circumference*	cm	54	63

Glieder zur Verlängerung von Dressurketten, Stahl verchromt
Links for extension of Training-Chains, steel cromium-plated

	Drahtstärke/*wire diameter*	für/*for*
50500	3,25mm	50004/50105
50510	3,0mm	50015/50115/50116
50530	2,25mm	50035/50135
50540	3,9mm	50045/50145/50146

Abb. 1

Abb. 2

Halsketten, Stahl verchromt
Necklaces, steel chromium-plated

50803 rund, normale Glieder / *round, regular links*
Drahtstärke/*wire diameter* mm:
2,0 2,0 2,0 2,0 2,0 2,0 2,0 2,0 2,0 2,0
Größe/*Size* cm:
30 35 40 45 50 55 60 65 70 80

51101 rund, normale Glieder / *round, regular links*

Drahtstärke/*wire diameter*	mm	3,0	3,0	3,0	3,0	3,0	3,0
Größe/*Size*	cm	40	45	50	55	60	65

51391 rund, enge Glieder / *round, tight links*

Drahtstärke/*wire diameter*	mm	4,0	4,0	4,0	4,0	4,0	4,0	4,0
Größe/*Size*	cm	45	50	55	60	65	70	75

51604 langgliedrig / *long links*

Drahtstärke/*wire diameter*	mm	4,0	4,0	4,0	4,0	4,0	4,0	4,0	4,0
Größe/*Size*	cm	54	59	63	67	72	76	80	84

51949 Koppelkette, beiderseits Bolzenhaken
Pack-Chain, bolt snaps on both sides
Drahtstärke/*wire diameter* 2,5mm
Größe/*Size* 42cm

Abb. 2

Abb. 3

Halskette mit Durchzugskette, runde Glieder, geschweißte Ringe, Stahl verchromt / Collar with martingale, round links, welded rings, steel-chromium-plated

50781 rund, einfach/*round, single*

Drahtstärke/*wire diameter*	mm	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5
Umfang/*circumference*	cm	30	35	40	45	50	55	60

51140 rund, einfach/*round, single*

Drahtstärke/*wire diameter*	mm	3,0	3,0	3,0
Umfang/*circumference*	cm	40	50	60

Doppelkette, Stahl verchromt, flache Glieder
Double-row steel chromium-plated, flat links

50881 flach, zweifach/*flat, double*

Drahtstärke/*wire diameter*	mm	2,0	2,0	2,0	2,0	2,0	2,0
Umfang/*circumference*	cm	35	40	45	50	55	60

Dreifachhalskette, flache, geschweißte Glieder, 1 Splentring, Stahl verchromt / *Triple row collar, flat, welded links, 1 split-ring, steel chromium-plated*

50883 flach, dreifach / *flat, triple*

Drahtstärke/*wire diameter*	mm	2,0	2,0	2,0	2,0	2,0
Umfang/*circumference*	cm	40	45	50	55	60

Abb. 4

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

KETTENSORTIMENTE / *RANGE OF CHAINS*

Abb. 1

Führkette, runde Glieder, Stahl verchromt, mit gepolsteter Nylonschlaufe / *Chain lead, round links, steel-chromium platted, with padded nylon handle*

52403 Nylonschlaufe 20mm breit / *Nylon handle 20mm wide*
Drahtstärke/*wire diameter* 3,0mm
Größe/*Size* cm 80cm
Farbe/*Colour*: E - rot/*red* F - schwarz/*black* G - blau/*blue*

52200 Nylonschlaufe 15mm breit / *Nylon handle 15mm wide*
Drahtstärke/*wire diameter* 2,0mm
Größe/*Size* cm 100cm
Farbe/*Colour*: E - rot/*red* F - schwarz/*black* G - blau/*blue*

Abb. 2

Halsketten-Edelstahl / *Dog Collar-High grade steel*

Dressurhalskette mit Ultra-Platten, Klickverschluss Zinkdruckguss vernickelt, Feder und Niete aus rostfreiem Stahl, Bruchlast der Schließe: 150kg
Training collar with Ultra-plates, safety release buckle made of zinc diecast nickel plated, rivet and spring made of stainless steal, breaking load of metal fastener: 150kg

	Drahtstärke/*Wire diameter*	Größe/*Size*
50037	2,25mm	40cm
50007	3,20mm	52cm
50047	3,90mm	60cm

Verkleidung für Dressurhalsketten, Nylon schwarz
Cover for training collar, nylon black

84640 für/*for* 50037, 20mm breit/*wide*
84642 für/*for* 50007, 25mm breit/*wide*
84643 für/*for* 50047, 30mm breit/*wide*

Halskette-Ultra, variable Begrenzung mit der Sprenger Ultra-Platte, stufenlos vertellbar, die Kette zieht sich nicht zu / *Dog collar-Ultra, restriction infinitely variable, this collar does not tighten*

50906	Drahtstärke/*wire diameter*	mm	2,5	2,5	2,5	2,5
	Länge/*Length*	cm	40	50	60	70

Abb. 3

Kettensortiment-Edelstahl
Range of Chains-High-grade steel

Dressurhalskette mit 2 geschweißten Ringen, abgerundete, auswechselbare Glieder
Training-Chain with 2 welded rings, round, exchangeable links

50004 Drahtstärke/wire diameter 3,25mm
Länge/Length 58cm

Glieder zur Verlängerung / *Links for extension*
50500 Drahtstärke/*wire diameter* mm: 3,25

Halsketten – runde geschweißte Glieder, 2 geschweißte Ringe
Necklaces – round welded links, 2 welded rings

51112	Drahtstärke/*wire diameter*	mm	3,0	3,0	3,0	3,0	3,0
	Länge/*Length*	cm	45	50	55	60	65

Langgliedrige Halsketten, 2 geschweißte Ringe
Necklaces with long links, 2 welded rings

51506	Drahtstärke/wire diameter	mm	3,0	3,0	3,0	3,0	3,0	3,0
	Länge/*Length*	cm	46	50	54	58	62	66
51604	Drahtstärke/*wire diameter*	mm	4,0	4,0	4,0	4,0	4,0	4,0
	Länge/*Length*	cm	54	59	63	67	72	76

Abb. 4

Sprenger-Halsketten / *Sprenger -Necklaces*

Langgliedrige Halskette Typ "Medium", Edelstahl rostfrei, mittellange Glieder, 2 geschweißte Ringe, Bruchlast 280kg
Necklace with long links, type "Medium", high-grade, stainless steel, 2 welded rings, breaking load 280kg

Drahtstärke/*wire diameter* 3,0mm

5154104455	Länge/*Length* 44cm
5154105055	Länge/*Length* 50cm
5154105555	Länge/*Length* 55cm
5154106155	Länge/*Length* 61cm
5154106755	Länge/*Length* 67cm

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

KATZENSORTIMENT / *ASSORTMENT FOR CATS*

Halsbänder für Katzen aus Nylon
Collars for cats made of nylon

1801 Halsband mit Gummizug und Glöckchen
Collar with elastic and bell
Breite/*Width* 10mm
Länge/*Length* 32cm
Farbe/*Colour*: 12-farbig sortiert
assorted in 12 colours

Abb. 1

Katzengarnitur aus Nylon - Geschirr mit Leine
Cat-set made of nylon - harness and leash

1812 Stufenlos verstellbar, mit Schnappverschlüssen
Infinitely adjustable, with plug-lock
Breite/*Width* 10mm
Länge/*Length* Geschirr/*harness* 27-48cm
Leine/*leash* 120cm
Farbe/*Colour*: farbig sortiert
assorted colours

Abb. 2

Halsbänder für Katzen aus Nylon
Collars for cats made of nylon

Einheitsgröße für alle Katzen, mit Gummizug und Glöckchen
One size fits all for all cats, with elastic band and little bell

1809 Top-Tex, gefilzt, Farbe: neonfarbig sortiert
Top-Tex, with felt-lining, Colour: neon-coloured assorted
18091 Top-Tex, gefilzt, mit Steckschloss, Farbe: sortiert
Top-Tex, with felt-lining and buckle, Colour: assorted

Abb. 3

Sortiment Kariert / *Range Checked*

1817 Halsband / *Collar*
Breite/*Width* 10mm Länge/*Length* 30cm
Farbe/*Colour*: sortiert/*assorted*
18171 Set mit 10 Halsbänder (1817)
Set of 10 Collars (1817)

1818 Leine / *Leash*
Breite/*Width* 10mm Länge/*Length* 120cm
Farbe/*Colour*: sortiert/*assorted*
18181 Set mit 10 Leinen (1818)
Set of 10 Leashes (1818)

1819 Garnitur Halsband und Leine farbig sortiert
Set Collar and Leash, colour assorted
18191 Set mit 10 Garnituren (1819)
Package of 10 Sets (1819)

Abb. 4

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

KATZEN- UND WELPENSORTIMENT /
ASSORTMENT FOR CATS AND PUPPIES

Abb. 1

Halsbänder und Leinen für Welpen
Collars and leashes for puppies

7401 Halsband, verstellbar
Collar adjustable

Breite/*Width*	mm	15	15
Länge/*Length*	cm	25-30	30-35
Farbe/*Colour:*		1/2/8	

7411 Leine / *Leash*

Breite/*Width*	mm	15
Länge/*Length*	cm	120
Farbe/*Colour:*		1/2/8

7421 Vorführleine, 3-fach verstellbar
Training leash, 3-times adjustable

Breite/*Width*	mm	15
Länge/*Length*	cm	220
Farbe/*Colour:*		1/2/8

20735 Geschirr, verstellbar
Harness, adjustable

Breite/*Width*	mm	15
Länge/*Length*	cm	20-35
Farbe/*Colour:*		1/2/8

Farbschlüssel/*Colour-legend:* (Abb. 1)
1 - blau/*blue* 2 - rot/*red*
8 - schwarz/*black*

Abb. 2

Katzenartikel aus Velourleder in 12 modischen Farben
Articles for Cats made of suede leather in 12 fashionable colours

9416 Halsband mit Glöckchen & Gummizug
Collar with elastic and little bell

Breite/*Width*	mm	12
Länge/*Length*	cm	30
Farbe/*Colour:*		sortiert/*assorted*

9454 Garnitur (Geschirr und Leine) mit Glöckchen
Set (harness and leash) with little bell

		Geschirr *Harness*	Leine *Leash*
Breite/*Width*	mm	12	12
Länge/*Length*	cm	35	105
Farbe/*Colour:*		sortiert/*assorted*	

9464 Set mit 12 Garnituren
Package of 12 Sets

Abb. 3

Halsband NEON, elastisch mit Glöckchen
Collar NEON, elastic with little bell

1805 Breite/*Width* 10mm
Länge/*Length* 38cm
1806 Set mit 12 Halsbändern NEON
Set of 12 collars NEON

Katzengarnitur NEON (Geschirr und Leine)
Cat-set NEON (harness and leash)

Haken und Beschläge im passendem Design
Hook and fittings in suitable design
1810 Breite/*Width* 10mm
Länge/*Length* 35cm
1811 Set mit 12 Garnituren NEON
Set of 12 Sets NEON

Farbe/*Colour:* 4-farbig sortiert
assorted in 4 colours

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

KATZENSORTIMENT / *ASSORTMENT FOR CATS*

Velour mit Schleife
Velour with bow

Glöckchen und Gummizug, farbig sortiert
little bell and elastic, assorted colours

1820	Breite/*Width*	10mm
	Länge/*Length*	30cm
	VE/*packaging*:	6

Abb. 1

Nylon mit Motivband
Nylon with theme-band

Glöckchen und Steckschloss, stufenlos verstellbar, farbig sortiert
Litlle bell and plug-lock, infinitely adjustable, assorted colours

1804	Breite/*Width*	10mm
	Länge	verstellbar 22 bis 38cm
	Length	*adjustable 22 - 38cm*

Abb. 2

Nylon mit Tapsen-Motiv, elastisch
Nylon with paw-theme, elastic

Glöckchen und Steckschloss, stufenlos verstellbar, farbig sortiert
Little bell and plug-lock, infinitely adjustable, assorted colours

1808	Breite/*Width*	10mm

Abb. 3

Mit Glöckchen und Gummizug
With little bell and elastic band

pastellfarbig sortiert
assorted pastel-colour

1807	Breite/*Width*	10mm
	Länge/*Length*	30cm
	VE/*packaging*:	5

Abb. 4

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER
Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

KATZENSORTIMENT / *ASSORTMENT FOR CATS*

Abb. 1

Halsband Velour
Collar made of velour

Glöckchen und Gummizug, farbig sortiert
Little bell and elastic band, sorted colours

1802 Breite/*Width* 10mm
Länge/*Length* 30cm
VE/*packaging*: 5

Abb. 2

Top-Tex
Top-Tex

mit Filz gefüttert, Glöckchen und Gummizug, farbig sortiert
lined with felt, little bell and elastic, assorted colours

1809 Breite/*Width* 10mm
Länge/*Length* 30cm
VE/*packaging*: 5

Abb. 3

Aus Samt mit Strass und Glöckchen
Made of velvet with strass and bell

farbig sortiert/as*sorted colours*

1803 Breite/*Width* 10mm
Länge/*Length* 30cm
VE/*packaging*: 5

Abb. 4

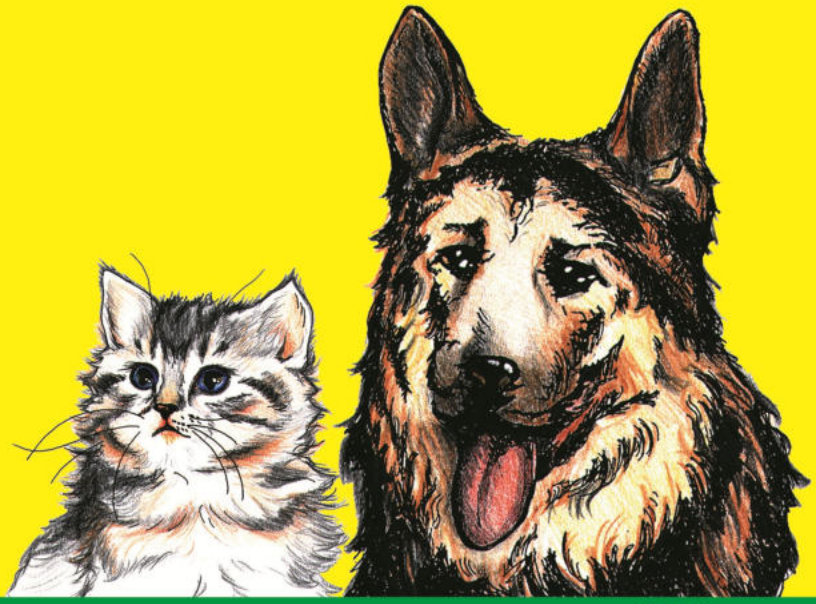
Mit Glöckchen und Gummizug
With little bell and elastic band

Jeansoptik, farbig sortiert
Jeans-look, assorted colours

1800 Breite/*Width* 10mm
Länge/*Length* 30cm
VE/*packaging*: 4

Gerthäuser Straße 22 - D-36452 Kaltensundheim - Tel. +49-36946-2150 - Fax +49-36946-21526 - heim-gmbh@t-online.de - www.heim-heimtierbedarf.de

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER



05/16

heim GmbH
ALLES FÜR'S HEIMTIER

Gerthäuser Straße 22 - 36452 Kaltensundheim / Rhön, Germany
Telefon / Phone +49-36946-2150 - Telefax / Fax +49-36946-21526
heim-gmbh@t-online.de - http://www.heim-heimtierbedarf.de